



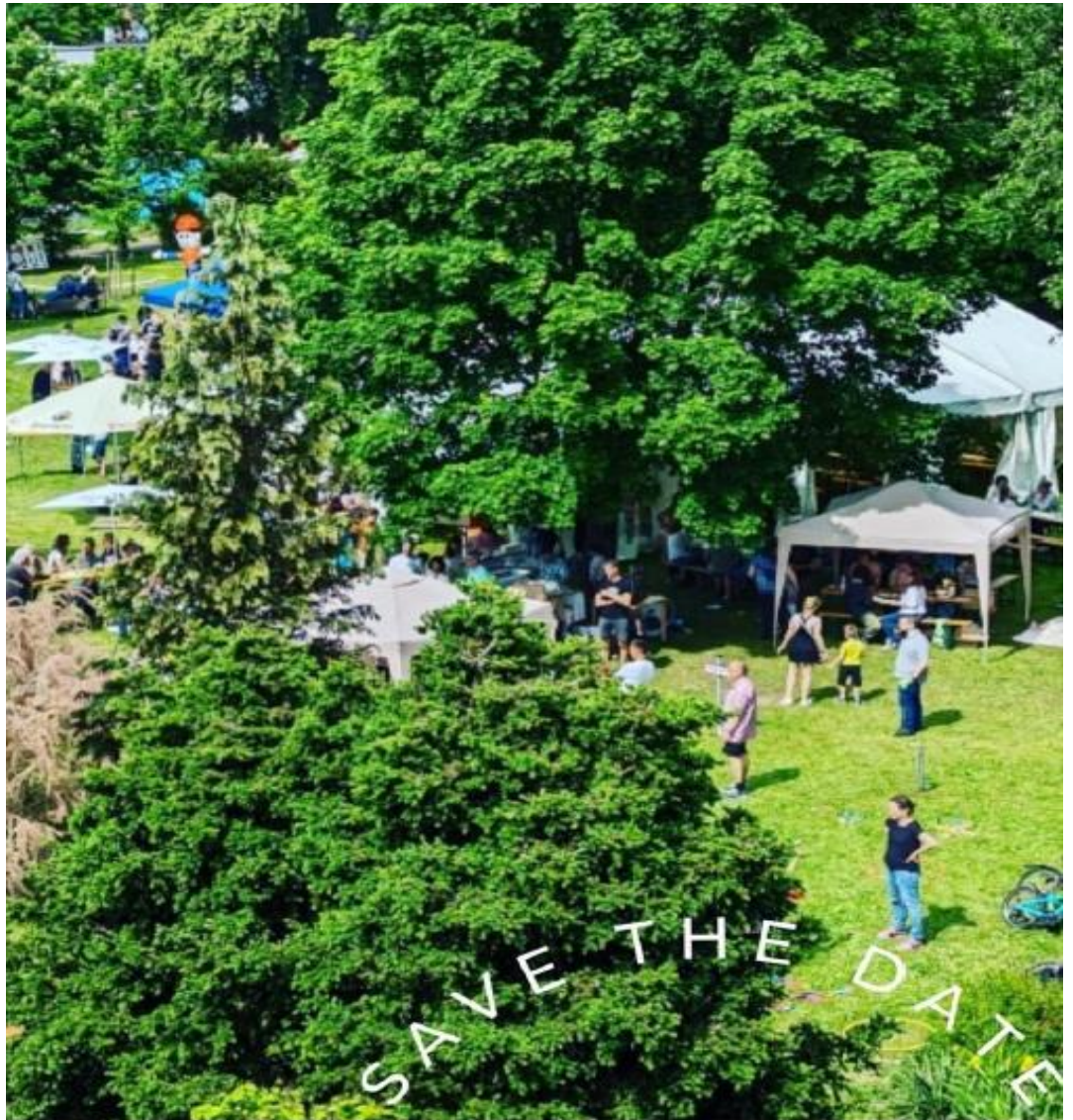
Mitteilungsblatt

der Gemeinde

WALLERFANGEN

Mit den Gemeindebezirken: Bedersdorf, Düren, Gisingen, Ihn-Leidingen, Ittersdorf, Kerlingen, Rammelfangen, St. Barbara, Wallerfangen mit Oberlimberg

Mit den Amtlichen Bekanntmachungen der Gemeinde Wallerfangen



SOPHIENFEST

26. MAI 2024

ST. NIKOLAUS-HOSPITAL

Unsere
Partnergemeinden

in Frankreich: **St. Vallier**



in Luxemburg: **Bertrange**



Commune de BERTRANGE

Bereitschaftsdienste

Für die Veröffentlichung des Bereitschaftsdienstes übernimmt die Gemeinde Wallerfangen keine Haftung.

i Apothekendienst für Wallerfangen und Saarlouis

Notdienst-Hotline der ABDA, kostenlose Rufnummer: 0800/00 22 8 33, oder Kurzwahl 22 8 33 von jedem Handy (69 Cent/Minute)

16.05.2024, easy-Apotheke, Dillingen, Tel: 06831/4614658

17.05.2024, Park-Apotheke, Wallerfangen, Tel: 06831/4870848

18.05.2024, Doc's-Apotheke, Dillingen, Tel: 06831/78000

19.05.2024, Marien-Apotheke, Saarlouis, Tel: 06831/42895

20.05.2024, Saar-Apotheke, Saarlouis, Tel: 06831/41051

21.05.2024, Glocken-Apotheke, Saarlouis, Tel: 06831/42121

22.05.2024, Monclair-Apotheke, Merzig-Besseringen, Tel: 06861/2953

i Ärztlicher Bereitschaftsdienst

(inkl. Kinderärzte / Augenärzte / HNO-Ärzte)

Sie erreichen den **ärztlichen Bereitschaftsdienst** der Kassenärztlichen Vereinigung kostenlos unter der bundesweit einheitlichen Rufnummer **116117**.

Zusätzlich sind unsere Bereitschaftsdienstpraxen für Sie geöffnet.

Von Samstag, 8.00 Uhr bis Montag, 8.00 Uhr, an Feiertagen (inkl. Heiligabend/Silvester), an Rosenmontag sowie an Brückentagen.

Ärztliche Bereitschaftsdienstpraxis Saarlouis:

- Im Marienhaus Klinikum Saarlouis
Kapuziner Str. 4, 66740 Saarlouis

In den Zeiten, in denen die Bereitschaftsdienstpraxis geöffnet ist, erreichen Sie den diensthabenden Arzt/ die diensthabende Ärztin direkt über die Nummer der Bereitschaftsdienstpraxis: **Telefon: 01805/ 663 006***

Kinder-/Jugendärztliche Bereitschaftsdienstpraxis:

Von Samstag, 8.00 Uhr bis Montag, 8.00 Uhr, an Feiertagen (inkl. Heiligabend/Silvester), an Rosenmontag sowie an Brückentagen.

Erreichbar unter der einheitlichen Rufnummer: 116117

- Im Klinikum Saarbrücken, Winterberg 1, 66119 Saarbrücken
- In der Marienhausklinik St. Josef Kohlhof, Klinikweg 1-5, 66539 Neunkirchen

An den übrigen Wochentagen erreichen Sie den Bereitschaftsdienst außerhalb der Sprechstunde über Ihre Kinder- und Jugendärztliche Praxis.

i HNO Notfalldienst

Die Bereitschaftsdienstpraxis wird Ihnen unter der Rufnummer 116-117 mitgeteilt.

i Augenärztlicher Notfalldienst

Der Bereitschaftsdienst der Augenärzte ist über die Telefon-Nr. 116117 erreichbar.

i Zahnärztlicher Notfalldienst

(Nur für dringende Fälle und nach vorheriger telefonischer Vereinbarung!):

18/19.05.2024: E. Heimer, Schmelz/Limbach, 06887/1022

20.05.2024: Dr. C. Lamest, Dillingen, 06831/894440

Es wird auch auf die Internetseite www.zahnaerzte-saarland.de verwiesen, auf der die aktuellen zahnärztlichen Notfalldienste veröffentlicht werden.

i Tierärztlicher Notdienst

Tierärztliche Notdienstplan von der Tierärztekammer des Saarlandes ist auf einer Homepage gestellt und ist unter der Internetseite: <http://tierarzt-saar.de/> abrufbar.

Der Notdienst beginnt am Samstag um 8.00 Uhr und endet um 22.00 Uhr. Auch am Sonntag ist Dienstzeit von 08.00 Uhr bis 22.00 Uhr.

An einem Feiertag beginnt der Dienst ebenfalls morgens um 8.00 Uhr und endet abends um 22.00 Uhr.





Thema der Woche

aus der Gemeinde

WALLERFANGEN

Mitteilungen des Bürgermeisters und der Gemeinden

Wiedereröffnung in Gisingen:

„Saargau Café & Lädchen“ lädt zum Einkaufen und Verweilen ein...

Die neue Inhaberin und Wallerfanger Bürgerin Ilka Grünewald-Oppels engagiert sich für den Treffpunkt und die Nahversorgung auf dem Gau.

In der Nachfolge des Dorfladens ist ein neues Konzept entstanden, das sich mehr als Ort der Begegnung und des „Sich-Treffen“ versteht. Die neue Raumaufteilung mit Terrassencafé empfängt die Gäste in einem gemütlichen Flair, in dem man gerne noch eine weitere Stunde bei einem Kaffee oder Crémant verbringt. Natürlich werden auch die Produkte des täglichen Bedarfs angeboten. Produkte aus dem Saarland, wie Linsen, Erbsen, Senfe und Öle, aber auch Gewürze und Nudeln sowie Marmeladen ergänzen das Angebot. Die Backwaren stammen aus einem Siersburger Handwerksbetrieb und am Wochenende werden französische Backwaren angeboten. Fleisch- und Wurstwaren vom Metzgermeister Stroh, Obst und Gemüse sowie Geschenkideen runden das Angebot ab.

Ilka Grünewald-Oppels spricht mit ihrem neuen Café und Lädchen nicht nur die Menschen vor Ort an, ihr Café und die Sonnenterrasse zu genießen, sondern auch Wanderer und Biker, die den schönen Saargau erkunden und eine Pause einlegen wollen.

Die Gemeinde Wallerfangen wünscht Frau Grünewald-Oppels einen guten Start und viel Erfolg sowie allen Gästen ein schönes Verweilen auf dem Wallerfanger Saargau in der Gaustraße!

Ihr Bürgermeister

Horst Trenez



Öffnungszeiten: Mo – Fr von 5:30 – 17.00 h sowie Sa und So von 7:00 – 17:00 Uhr. Tel: 0170 2 05 53 38



AMTLICHES Bekanntmachungsblatt

der Gemeinde

WALLERFANGEN

Mit den Gemeindebezirken: Bedersdorf, Düren, Gisingen, Ihn-Leidingen, Ittersdorf, Kerlingen, Rammelfangen, St. Barbara, Wallerfangen mit Oberlimberg

Amtlicher Teil • Bekanntmachungen



STELLENAUSSCHREIBUNG

die **Gemeinde Wallerfangen** sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt

**staatlich anerkannte/n Erzieher/innen oder Kinderpfleger/innen (m/w/d),
alternativ Heilerziehungspfleger/in (m/w/d)**

in Voll- oder Teilzeit.

Die Stelle ist zunächst für die Dauer von zwei Jahren befristet. Eine dauerhafte Übernahme wird angestrebt. Die Möglichkeit einer unbefristeten Beschäftigung wird nicht ausgeschlossen.

Wir bieten Ihnen:

Vielfältige Fort- und Weiterbildungsmöglichkeiten,
Vergütung nach dem TVöD/VKA SuE (EG S8a für Erzieher/innen oder EG S 4 für Kinderpfleger/innen)
sowie betriebliche Altersversorgung, 30 Tage Urlaub, 2 Regenerationstage und Zulagen,
jährliche Sonderzahlung.
Unsere Kita-Teams pflegen einen respektvollen Umgang miteinander und eine offene Kommunikation.

Der Einsatz ist in der Kindertagesstätte Ittersdorf mit drei Kindergartengruppen und einer Krippengruppe oder Gisingen mit zwei Kindergartengruppen und einer altersgemischten Gruppe vorgesehen. Die Kontaktadresse der Kitas können Sie mit folgendem Link abrufen:

<https://www.wallerfangen.de/bildung/kindertagesstaetten/>

Wir freuen uns auf Ihre aussagekräftige Bewerbung (Lebenslauf, Zeugnisse, ggfls. Nachweis der Staatlichen Anerkennung, Erweitertes Führungszeugnis sofern vorhanden, Arbeitszeugnisse, Kopie des Führerscheins usw.), die Sie bitte bis zum **17. Mai 2024 vorrangig per E-Mail an personalamt@wallerfangen.de oder per Post an Gemeinde Wallerfangen, Villeroystr. 3, 66798 Wallerfangen** senden. Bitte geben Sie die Stellen-ID-Nr. 2/2024 in Ihrer Bewerbung an, damit die Bewerbung richtig zugeordnet werden kann.

Im Zusammenhang mit der Bewerbung entstehende Kosten können nicht erstattet werden.

Wir bitten um Ihr Verständnis, dass die eingereichten Bewerbungsunterlagen nach Abschluss der Stellenbesetzung nicht zurückgegeben werden. Die Unterlagen nicht berücksichtigter Bewerberinnen und Bewerber werden nach Abschluss des Auswahlverfahrens gemäß den rechtlichen Bestimmungen vernichtet.

Mit der Bewerbung wird der weiteren internen Verarbeitung Ihrer Daten zu dienstlichen Zwecken gemäß der Europäischen Datenschutz-Grundverordnung (DS-GVO) zugestimmt.

In der Auswahlphase wird (fast) ausschließlich per E-Mail kommuniziert. Überprüfen Sie daher bitte regelmäßig Ihren Post- und Spam-Ordner.

Auskünfte erteilt Frau Hettinger, Tel. 06831/6809-24, elisabeth.hettinger@wallerfangen.de.

Wallerfangen, den 18. April 2024
Der Bürgermeister
Horst Trenez

■ Stellenausschreibung

Die Gemeinde Wallerfangen sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine

Amtsleitung (m/w/d) für den Fachbereich Finanzen (Kämmerei, Kasse, Steueramt) in unbefristeter Vollzeitbeschäftigung.

In dieser herausgehobenen Position verantworten Sie Angelegenheiten unserer kommunalen Finanzverwaltung einschließlich des Eigenbetriebes „Abwasserwerk“.

Aufgabenschwerpunkte:

- Leitung des Fachbereichs und motivierende Führung der Mitarbeitenden
- Haushaltsaufstellung, Haushaltsvollzug und Haushaltsüberwachung
- Jahresabschluss und Kostencontrolling, auch im Bereich des Abwasserwerks einschließlich der Aufstellung des Wirtschaftsplans
- Vermögens- und Schuldenverwaltung
- Beitrags- und Gebührenkalkulation
- Steuern u.a. in Abstimmung mit externen Steuerberatungsunternehmen, insbesondere Umsatz- und Körperschaftssteuern, Abgaben
- Grundsätzliche Satzungsangelegenheiten (Neufassung bzw. Änderung von Hebesatzsatzung, Hundesteuer- und Vergnügungssteuersatzung und Bearbeitung diesbezüglicher Widerspruchsverfahren, Einführung neuer Abgabensatzungen)
- Mitwirkung im Förder- und Zuschusswesen
- qualifizierte und fachliche Beratung des Bürgermeisters und der politischen Gremien in finanziellen und steuerrechtlichen Fragestellungen
- Erstellung von Sitzungs- und Beschlussvorlagen für die Gremien und Teilnahme an dienstlichen Sitzungsterminen auch außerhalb der regelmäßigen Arbeitszeit

Anforderungsprofil:

- Verwaltungsfachwirt/in (m/w/d) mit Zweiter Prüfung (AL II), Studium zum Verwaltungswirt/in (FH) (m/w/d). Ein abgeschlossener Lehrgang „Kommunaler Bilanzbuchhalter (SVS)“ ist erwünscht.
- mehrjährige Berufserfahrung im Bereich der kommunalen Finanzverwaltung oder in der Kommunalwirtschaft sind von Vorteil, idealerweise mit der eigenverantwortlichen Aufstellung des Haushaltsplanes einer kommunalen Verwaltung
- Entschlusskraft, Durchsetzungsstärke, ausgeprägte Kommunikations- und Teamfähigkeit, Verhandlungsgeschick
- eigenverantwortliches, selbständiges und zielorientiertes Arbeiten
- Führungs- und Leitungserfahrung sind von Vorteil
- fundierte Kenntnisse in den gängigen EDV-Anwenderprogrammen und idealerweise Erfahrung mit dem Anwenderprogramm C.I.P.-Kommunal

Wir bieten Ihnen:

- eine tarifgerechte Vergütung bei Vorliegen der persönlichen und fachlichen Qualifikationen nach Entgeltgruppe E 11 TVöD-VKA
- eine vielseitige, verantwortungsvolle und abwechslungsreiche Tätigkeit
- flexible Arbeitszeiten im Rahmen unserer Gleitzeitregelung
- tarifliche Zusatzleistungen z.B. betriebliche Altersvorsorge sowie die üblichen Sozialleistungen des Öffentlichen Dienstes
- vielfältige Möglichkeiten der Fort- und Weiterbildung
- Bezuschussung für JobRad Leasing

Schwerbehinderte Bewerber/innen werden im Rahmen der gesetzlichen Bestimmungen bevorzugt berücksichtigt. Die Gemeinde Wallerfangen ist um die berufliche Förderung von Frauen und die Beseitigung von Unterrepräsentanzen bemüht. Frauen werden deshalb ausdrücklich gebeten, sich zu bewerben.

Wir freuen uns auf Ihre aussagekräftige Bewerbung (tabellarischer Lebenslauf, lückenlose Darstellung des beruflichen Werdegangs, möglichst belegt durch entsprechende Arbeits- und Prüfungszeugnisse, usw.), die Sie bitte bis zum 17. Mai 2024 vorrangig per E-Mail an personalamt@wallerfangen.de oder per Post an die Gemeinde Wallerfangen, -Personalamt-, Villeroystr. 3, 66798 Wallerfangen senden. Haben Sie Fragen?

Die Personalleiterin Elisabeth Hettinger, Tel. 06831/6809-24, personalamt@wallerfangen.de, steht Ihnen für einen ersten vertraulichen Kontakt gerne zur Verfügung.

Im Zusammenhang mit einer Bewerbung entstehende Kosten können nicht erstattet werden. Es wird gebeten, die Bewerbungsunterlagen nicht in Bewerbungsmappen, Klarsichthüllen, Schnellheftern oder ähnlichem vorzulegen. In der Auswahlphase wird ausschließlich per E-Mail kommuniziert. Überprüfen Sie daher bitte regelmäßig Ihren Post- und Spam-Ordner.

Wir bitten um Ihr Verständnis, dass die eingereichten Bewerbungsunterlagen nach Abschluss der Stellenbesetzung nicht zurückgegeben werden. Die Unterlagen nicht berücksichtigter Bewerber/innen werden nach Abschluss des Auswahlverfahrens gemäß den rechtlichen Bestimmungen vernichtet. Mit der Bewerbung wird der weiteren internen Verarbeitung Ihrer Daten zu dienstlichen Zwecken gemäß der Europäischen Datenschutz-Grundverordnung (DS-GVO) zugestimmt. Eine Weitergabe an Dritte erfolgt nicht.

Wallerfangen, den 16. April 2024

Der Bürgermeister
Horst Trenz

■ Bekanntmachung

Öffentliche und nichtöffentliche Sitzung des Ortsrates des Gemeindebezirkes Bedersdorf

Am Mittwoch, 22. Mai 2024, 19.00 Uhr im Dorfgemeinschaftshaus in Bedersdorf eine öffentliche und nichtöffentliche Sitzung des Ortsrates des Gemeindebezirkes Bedersdorf statt.

Tagesordnung

A) Öffentliche Sitzung

1. Genehmigung der Niederschrift über die Sitzung des Ortsrates des Gemeindebezirkes Bedersdorf vom 22.04.2024- Öffentliche Sitzung -
2. Anhörung des Ortsrates Bedersdorf Haushalt 2024 der Gemeinde Wallerfangen
3. Mitteilungen, Anfragen, Anregungen

B) Nichtöffentliche Sitzung

4. Stellungnahme zu einem Bauantrag
 5. Mitteilungen, Anfragen, Anregungen
- 66798 Wallerfangen, den 13. Mai 2024
Lothar Grasmück, Ortsvorsteher

■ Bekanntmachung der Gemeinde Wallerfangen über das Recht auf Einsicht in das Wählerverzeichnis

und die Erteilung von Wahlscheinen für die Wahl zum Gemeinderat, den Ortsräten in der Gemeinde Wallerfangen und zum Kreistag des Landkreises Saarlouis am 09. Juni 2024

1. Das Wählerverzeichnis zu den oben angegebenen Wahlen für die Gemeinde Wallerfangen wird in der Zeit vom 20.05.2024 bis 24.05.2024 (20. bis 16. Tag vor der Wahl) während der allgemeinen Öffnungszeiten von

montags bis freitags:	08.00 Uhr bis 12.00 Uhr
dienstags:	13.30 Uhr bis 15.30 Uhr
donnerstags:	13.30 Uhr bis 17.00 Uhr

im Rathaus, Villeroystr. 3 (Interimsgebäude), für Wahlberechtigte zur Einsichtnahme bereitgehalten. Der Ort der Einsichtnahme im Rathaus ist barrierefrei. Jede/Jeder Wahlberechtigte kann die Richtigkeit oder Vollständigkeit der zu ihrer/seiner Person im Wählerverzeichnis eingetragenen Daten überprüfen. Sofern eine Wahlberechtigte/ein Wahlberechtigter die Richtigkeit oder Vollständigkeit der Daten von anderen im Wählerverzeichnis eingetragenen Personen überprüfen will, hat sie/er Tatsachen glaubhaft zu machen, aus denen sich eine Unrichtigkeit oder Unvollständigkeit des Wählerverzeichnisses ergeben kann. Das Recht zur Überprüfung besteht nicht hinsichtlich der Daten von Wahlberechtigten, für die im Melderegister ein Sperrvermerk gemäß den § 51 Abs. 1 des Bundesmeldegesetzes eingetragen ist. Das Wählerverzeichnis wird im automatisierten Verfahren geführt. Die Einsichtnahme ist durch ein Datensichtgerät möglich.

Wählen kann nur, wer in das Wählerverzeichnis eingetragen ist oder einen Wahlschein hat.

2. Wer das Wählerverzeichnis für unrichtig oder unvollständig hält, kann in der Zeit vom 20.05.2024 (20 Tag vor der Wahl) bis 24.05.2024 (16. Tag vor der Wahl), spätestens am 24.05.2024 bis 12.00 Uhr, bei der Gemeindebehörde/beim Gemeindevorsteher der Gemeinde Wallerfangen, Rathaus, Villeroystr. 3 (Interimsgebäude) Einspruch einlegen. Der Einspruch kann schriftlich oder durch Erklärung zur Niederschrift eingelegt werden.
3. Wahlberechtigte, die in das Wählerverzeichnis eingetragen sind, erhalten bis spätestens zum 19.05.2024 (21. Tag vor der Wahl) eine Wahlbenachrichtigung.
Wer keine Wahlbenachrichtigung erhalten hat, aber glaubt, wahlberechtigt zu sein, muss Einspruch gegen das Wählerverzeichnis einlegen, wenn sie/er nicht Gefahr laufen will, dass sie/er ihr/sein Wahlrecht nicht ausüben kann.
Wahlberechtigte, die nur auf Antrag in das Wählerverzeichnis eingetragen werden und die bereits einen Wahlschein und Briefwahlunterlagen beantragt haben, erhalten keine Wahlbenachrichtigung.
4. Wer einen Wahlschein hat, kann durch **Stimmabgabe**

- a) an der Wahl des Gemeinderates in einem beliebigen Wahlraum seines Wahlbereiches,
- b) an der Wahl des Ortsrates in einem beliebigen Wahlraum seines Wahlbereiches,
- c) an der Wahl des Kreistages in einem beliebigen Wahlraum seines Wahlbereiches,

oder
durch **Briefwahl**

teilnehmen.

5. Einen Wahlschein erhält auf Antrag

- 5.1 ein/e in das Wählerverzeichnis **eingetragene/r** Wahlberechtigte/r;
- 5.2 ein/e **nicht** in das Wählerverzeichnis **eingetragene/r** Wahlberechtigte/r,

- a) wenn sie/er nachweist, dass sie/er ohne ihr/sein Verschulden/er ohne sein Verschulden die Einspruchsfrist gegen das Wählerverzeichnis nach § 6 c der Kommunalwahlordnung bis zum 24. Mai 2024 (16. Tag vor der Wahl) versäumt hat,
- b) wenn ihr/sein Recht auf Teilnahme an der Wahl erst nach Ablauf der Einspruchsfrist nach § 10 Abs. 1 der Kommunalwahlordnung entstanden ist,
- c) wenn ihr/sein Wahlrecht im Einspruchsverfahren festgestellt worden und die Feststellung erst nach Abschluss des Wählerverzeichnisses zur Kenntnis der Gemeindebehörde/des Gemeindevorstehers gelangt ist.

Wahlscheine können von in das Wählerverzeichnis eingetragenen Wahlberechtigten bis zum 07.06.2024, 18.00 Uhr (2. Tag vor der Wahl), bei der Gemeindebehörde/beim Gemeindevorsteher mündlich, schriftlich oder elektronisch beantragt werden.

Im Falle nachweislich plötzlicher Erkrankung, die ein Aufsuchen des Wahlraumes nicht oder nur unter nicht zumutbaren Schwierigkeiten möglich macht, kann der Antrag noch bis zum Wahltag, 15.00 Uhr, gestellt werden.

Versichert eine Wahlberechtigte oder ein Wahlberechtigter glaubhaft, dass ihr oder ihm der beantragte Wahlschein nicht zugegangen ist, kann ihr oder ihm bis zum Tage vor der Wahl, 08.06.2024, 12.00 Uhr, ein neuer Wahlschein erteilt werden.

Nicht in das Wählerverzeichnis eingetragene Wahlberechtigte können aus den unter 5.2 Buchstabe a) bis c) angegebenen Gründen den Antrag auf Erteilung eines Wahlscheines noch bis zum Wahltag, 15.00 Uhr, stellen.

Wer den Antrag für eine andere Person stellt, muss durch Vorlage einer **schriftlichen Vollmacht** die Berechtigung dazu nachweisen. Eine/ein Wahlberechtigte/r mit Behinderung kann sich bei der Antragstellung der Hilfe einer anderen Person bedienen.

6. Mit dem Wahlschein erhält die/der Wahlberechtigte
 1. für die Gemeinderatswahl einen gelben Stimmzettel,
 2. für die Ortsratswahl einen orangefarbenen Stimmzettel,
 3. für die Kreistagswahl einen grünen Stimmzettel,
 4. einen gemeinsamen gelben Stimmzettelumschlag
 5. einen amtlichen hellrosafarbenen Wahlbriefumschlag
 6. ein Merkblatt für die Briefwahl.

Die Abholung von Wahlschein und Briefwahlunterlagen für eine andere Person ist nur möglich, wenn die Berechtigung zur Empfangnahme der Unterlagen durch Vorlage einer schriftlichen Vollmacht nachgewiesen wird und die bevollmächtigte Person nicht mehr als vier Wahlberechtigte vertritt; dies hat sie der Gemeindebehörde/dem Gemeindevorsteher vor Empfangnahme der Unterlagen schriftlich zu versichern. Auf Verlangen hat sich die bevollmächtigte Person auszuweisen.

Bei der Briefwahl muss die Wählerin oder der Wähler den Wahlbrief mit den Stimmzetteln und dem Wahlschein so rechtzeitig an die angegebene Stelle absenden, dass der Wahlbrief dort spätestens am Wahltag bis 18.00 Uhr eingeht.

Der Wahlbrief wird innerhalb der Bundesrepublik Deutschland ohne besondere Versendungsform ausschließlich von der Deutschen Post AG unentgeltlich befördert. Die Wahlbriefe können auch bei der Gemeindeverwaltung im Rathaus abgegeben werden.

Wallerfangen, den 13.05.2024

Der Bürgermeister
als Gemeindevorsteher
Horst Trenz

■ Bekanntmachung der Gemeinde Wallerfangen über das Recht auf Einsicht in das Wählerverzeichnis und die Erteilung von Wahlscheinen für die Wahl zum Europäischen Parlament am 09. Juni 2024

1. Das Wählerverzeichnis zur Wahl zum Europäischen Parlament für die Gemeinde Wallerfangen wird in der Zeit vom 20.05.2024 bis 24.05.2024 (20. bis 16. Tag vor der Wahl) während der allgemeinen Öffnungszeiten von

montags bis freitags:	08.00 Uhr bis 12.00 Uhr
dienstags:	13.30 Uhr bis 15.30 Uhr
donnerstags:	13.30 Uhr bis 17.00 Uhr

im Rathaus, Villeroystr. 3 (Interimsgebäude), für Wahlberechtigte zur Einsichtnahme bereitgehalten. Der Ort der Einsichtnahme im Rathaus ist barrierefrei. Jede/Jeder Wahlberechtigte kann die Richtigkeit oder Vollständig-

digkeit der zu ihrer/seiner Person im Wählerverzeichnis eingetragenen Daten überprüfen. Sofern eine Wahlberechtigte/ein Wahlberechtigter die Richtigkeit oder Vollständigkeit der Daten von anderen im Wählerverzeichnis eingetragenen Personen überprüfen will, hat sie/er Tatsachen glaubhaft zu machen, aus denen sich eine Unrichtigkeit oder Unvollständigkeit des Wählerverzeichnisses ergeben kann. Das Recht auf Überprüfung besteht nicht hinsichtlich der Daten von Wahlberechtigten, für die im Melderegister ein Sperrvermerk gemäß den § 51 Abs. 1 des Bundesmeldegesetzes eingetragen ist. Das Wählerverzeichnis wird im automatisierten Verfahren geführt. Die Einsichtnahme ist durch ein Datensichtgerät möglich. Wählen kann nur, wer in das Wählerverzeichnis eingetragen ist oder einen Wahlschein hat.

2. Wer das Wählerverzeichnis für unrichtig oder unvollständig hält, kann in der Zeit vom 20.05.2024 (20 Tag vor der Wahl) bis 24.05.2024 (16. Tag vor der Wahl), spätestens am 24.05.2024 bis 12.00 Uhr, bei der Gemeindebehörde/beim Gemeindevorstand der Gemeinde Wallerfangen, Villeroystr. 3 (Interimsgebäude) Einspruch einlegen. Der Einspruch kann schriftlich oder durch Erklärung zur Niederschrift eingelegt werden.

3. Wahlberechtigte, die in das Wählerverzeichnis eingetragen sind, erhalten bis spätestens zum 19.05.2024 (21. Tag vor der Wahl) eine Wahlbenachrichtigung.

Wer keine Wahlbenachrichtigung erhalten hat, aber glaubt, wahlberechtigt zu sein, muss Einspruch gegen das Wählerverzeichnis einlegen, wenn sie/er nicht Gefahr laufen will, dass sie/er ihr/sein Wahlrecht nicht ausüben kann. Wahlberechtigte, die nur auf Antrag in das Wählerverzeichnis eingetragen werden und die bereits einen Wahlschein und Briefwahlunterlagen beantragt haben, erhalten keine Wahlbenachrichtigung.

4. Wer einen Wahlschein hat, kann durch **Stimmabgabe** an der Europawahl in einem beliebigen Wahlraum des Landkreises Saarlouis, oder durch **Briefwahl** teilnehmen.

5. Einen Wahlschein erhält auf Antrag

5.1 ein/e in das Wählerverzeichnis **eingetragene/r** Wahlberechtigte/r;
5.2 ein/e **nicht** in das Wählerverzeichnis **eingetragene/r** Wahlberechtigte/r,
a) wenn sie/er nachweist, dass sie/er ohne ihr/sein Verschulden/er ohne sein Verschulden bei der Europawahl die Antragsfrist auf Aufnahme in das Wählerverzeichnis bei Deutschen nach § 17 Abs. 1 der Europawahlordnung, bei Unionsbürgern nach § 17a Abs. 2 der Europawahlordnung bis zum 19. Mai 2024 (21. Tag vor der Wahl) oder

die Einspruchsfrist gegen das Wählerverzeichnis nach § 21 Abs. 1 der Europawahlordnung bis zum 24.05.2024 (16. Tag vor der Wahl) versäumt hat,
b) wenn ihr/sein Recht auf Teilnahme an der Wahl erst nach Ablauf der Antragsfrist bei Deutschen nach § 17 Abs. 1 der Europawahlordnung, bei Unionsbürgerinnen und Unionsbürgern nach § 17 a Abs. 2 der Europawahlordnung oder der Einspruchsfrist nach § 21 Abs. 1 der Europawahlordnung entstanden ist,

c) wenn ihr/sein Wahlrecht im Einspruchsverfahren festgestellt worden und die Feststellung erst nach Abschluss des Wählerverzeichnisses zur Kenntnis der Gemeindebehörde/des Gemeindevorstandes gelangt ist. Wahlscheine können von in das Wählerverzeichnis eingetragenen Wahlberechtigten bis zum 07.06.2024, 18.00 Uhr (2. Tag vor der Wahl), bei der Gemeindebehörde/beim Gemeindevorstand mündlich, schriftlich oder elektronisch beantragt werden.

Im Falle nachweislich plötzlicher Erkrankung, die ein Aufsuchen des Wahlraumes nicht oder nur unter nicht zumutbaren Schwierigkeiten möglich macht, kann der Antrag noch bis zum Wahltag, 15.00 Uhr, gestellt werden. Versichert eine Wahlberechtigte oder ein Wahlberechtigter glaubhaft, dass ihr oder ihm der beantragte Wahlschein nicht zugegangen ist, kann ihr oder ihm bis zum Tage vor der Wahl, 08.06.2024, 12.00 Uhr, ein neuer Wahlschein erteilt werden.

Nicht in das Wählerverzeichnis eingetragene Wahlberechtigte können aus den unter 5.2 Buchstabe a) bis c) angegebenen Gründen den Antrag auf Erteilung eines Wahlscheines noch bis zum Wahltag, 15.00 Uhr, stellen.

Wer den Antrag für eine andere Person stellt, muss durch Vorlage einer **schriftlichen Vollmacht** nachweisen, dass er dazu berechtigt ist. Eine Wahlberechtigte/ein Wahlberechtigter mit Behinderung kann sich bei der Antragstellung der Hilfe einer anderen Person bedienen.

6. Mit dem Wahlschein erhält die/der Wahlberechtigte

- einen amtlichen Stimmzettel,
- einen amtlichen blauen Stimmzettelschlag;
- einen amtlichen, mit der Anschrift, an die der Wahlbrief zurückzusenden ist, versehenen roten Wahlbriefumschlag und
- ein Merkblatt für die Briefwahl.

Die Abholung von Wahlschein und Briefwahlunterlagen für eine andere Person ist nur möglich, wenn die Berechtigung zur Empfangnahme der Unterlagen durch Vorlage einer schriftlichen Vollmacht nachgewiesen wird und die bevollmächtigte Person nicht mehr als vier Wahlberechtigte vertritt; dies hat sie der Gemeindebehörde/dem Gemeindevorstand vor Empfangnahme der Unterlagen schriftlich zu versichern. Auf Verlangen hat sich die bevollmächtigte Person auszuweisen.

Bei der Briefwahl muss die Wählerin oder der Wähler den Wahlbrief mit dem Stimmzettel und dem Wahlschein so rechtzeitig an die angegebene Stelle absenden, dass der Wahlbrief dort spätestens am **Wahltag bis 18.00 Uhr** eingeht.

Ein Wahlberechtigter, der des Lesens unkundig oder wegen einer Behinderung an der Abgabe seiner Stimme gehindert ist, kann sich zur Stimmabgabe der Hilfe einer anderen Person bedienen. Die Hilfsperson muss das 16. Lebensjahr vollendet haben. Die Hilfeleistung ist auf technische Hilfe bei der Kundgabe einer vom Wahlberechtigten selbst getroffenen und geäußerten Wahlentscheidung beschränkt. Unzulässig ist eine Hilfeleistung, die unter missbräuchlicher Einflussnahme erfolgt, die selbstbestimmte Willensbildung oder Entscheidung des Wahlberechtigten ersetzt oder verändert oder wenn ein Interessenkonflikt der Hilfsperson besteht. Die Hilfsperson ist zur Geheimhaltung der Kenntnisse verpflichtet, die sie bei der Hilfeleistung von der Wahl einer anderen Person erlangt hat.

Die Wahlbriefe werden innerhalb der Bundesrepublik Deutschland ohne besondere Versendungsform ausschließlich von der Deutschen Post AG unentgeltlich befördert. Die Wahlbriefe können auch bei der Gemeindeverwaltung im Rathaus abgegeben werden.

Wallerfangen, den 13.05.2024

Der Bürgermeister
als Gemeindevorstand
Horst Trenz

■ Bekanntmachungen

Hinweise zur Europawahl am Sonntag, 09. Juni 2024 des Blinden- und Sehbehindertenvereines für das Saarland e.V.

Blinde und Sehbehinderte haben bei der Wahl zum Europäischen Parlament am Sonntag, 09. Juni 2024 die Möglichkeit, Stimmzettelschablonen zu verwenden.

Die Schablonen können **kostenlos** angefordert werden bei:

Blinden- und Sehbehindertenverein für das Saarland e.V.

Küstriner Straße 6

66121 Saarbrücken

Telefon: 0681/81 81 81

E-Mail: info@bsvsaar.org

Homepage: www.bsvsaar.org

■ Bekanntmachung

Öffentliche und Nichtöffentliche Sitzung des Bau-, Vergabe-, Natur-, Umwelt- und Planungsausschusses des Gemeinderates Wallerfangen

Am Donnerstag, 23. Mai 2024, 17:15 Uhr findet im Jugenddorf Blauloch eine öffentliche und nichtöffentliche Sitzung des Bau-, Vergabe-, Natur-, Umwelt- und Planungsausschusses des Gemeinderates Wallerfangen statt.

Tagessordnung

Öffentliche Sitzung

1. Stellungnahme zu einem Bauantrag
2. Mitteilungen, Anfragen und Anregungen

Nichtöffentliche Sitzung

3. Genehmigung der Niederschrift über die Sitzung des Bau-, Vergabe-, Natur-, Umwelt- und Planungsausschusses des Gemeinderates Wallerfangen vom 23. April 2024 - Nichtöffentliche Sitzung-
4. Bebauungsplan der Innenentwicklung „Ortskern Ihn“ in der Gemeinde Wallerfangen, Ortsteil Ihn
5. Lärmaktionsplan der Gemeinde Wallerfangen 4. Runde
6. Konzept zur Starkregen- und Hochwasservorsorge der Gemeinde Wallerfangen
7. Forstwirtschaftsplan 2024
8. Mitteilungen, Anfragen und Anregungen

66798 Wallerfangen, den 13. Mai 2024

Horst Trenz

Bürgermeister

Ende des amtlichen Teils

Mitteilungen der Verwaltung

Mitteilung an die Verwaltung

Herrn Bürgermeister der Gemeinde Wallerfangen, Rathaus, 66798 Wallerfangen

Ich habe amfolgendes festgestellt:

- Kinderspielplatz verunreinigt / Spielgeräte beschädigt
- Schutt / Unratablagerung
- Fahrbahndecke beschädigt
- Hydrant / Kanaldeckel / Gully schadhaf
- Verkehrsschild beschädigt
- Bäume, Hecken und Sträucher behindern die Übersicht
- Straßenbaustelle nicht gesichert

Sonstige Anregungen: _____

Kurze Ortsangabe: _____

Name: _____

Wohnort, Straße: _____

Bei Erledigung von Bauhofarbeiten bitte direkt den Bauhofleiter kontaktieren

Um eine Arbeitserleichterung für das Bauamt zu schaffen, bitte ich alle Bürgerinnen und Bürger bei der Erledigung von Arbeiten, die in den Aufgabenbereich des Bauhofes fallen, zukünftig direkt den Bauhof zu kontaktieren. Den Bauhof erreichen Sie während den Öffnungszeiten der Gemeindeverwaltung unter der Telefon-Nr.: **0 68 31 / 64 31 572**.

Öffentliche Mahnung

Die Gemeindekasse Wallerfangen macht darauf aufmerksam, dass die 2. Rate für die Gemeindesteuer 2024 am

15. Mai 2024

fällig ist.

Ausstehende Beträge werden per Mahnung bzw. im Zwangsverfahren eingezogen.

Die hierbei anfallenden Gebühren, Säumniszuschläge usw. werden nach der in § 225 Abgabeordnung (AO) genannten Reihenfolge ggf. zuerst getilgt.

Auf eine rechtzeitige Zahlung zu den Fälligkeitsterminen 15.02./15.05./15.08./15.11. ist eigenständig zu achten.

Gemeindekasse Wallerfangen

Bitte beachten Sie bei Texteinreichungen

Wir möchten Sie darauf hinweisen, dass Sie uns gestaltete Dateien bitte als pdf-Datei und Texte als Word-Dokument zusenden.

Bilder sollten als jpg-Dateien eingereicht werden mit einer Mindestgröße von 1024 x 768 Pixel (bei einer Bildbreite von 90 mm).

Dies gilt auch für Bilder und Logos, die in pdf-Dateien oder Word-Dokumenten eingebunden sind.

Bitte reichen Sie keine PowerPoint - sowie Excel-Dateien ein!

Vielen Dank für Ihr Verständnis
LINUS WITTICH Medien KG, Redaktion



Wahlhelferinnen und Wahlhelfer für die Europawahl und Kommunalwahlen am 9. Juni 2024 gesucht!



- Am Wahltag wird jede demokratische Wahl erst durch das Engagement der Mitglieder der Wahlvorstände in den örtlichen Wahllokalen ermöglicht.
- Dafür braucht unsere Demokratie für die Europawahl am 9. Juni 2024 wieder insgesamt 650.000 Wahlhelferinnen und Wahlhelfer, allein ca. 10.000 im Saarland, die dieses Wahlehrenamt am Wahltag übernehmen.
- Dieses Wahlehrenamt ist ein unverzichtbarer Dienst für unsere aktiv gelebte Demokratie und für unsere offene freiheitlich-demokratische Gesellschaft.

Was gehört zu den Aufgaben einer Wahlhelferin/eines Wahlhelfers?

- Ausgabe der Stimmzettel nach Überprüfung der Wahlberechtigung
- Ordnung des Zugangs zur Wahlkabine
- Kontrolle des Einwurfs der gefalteten Stimmzettel in die Wahlurnen
- Nach 18 Uhr: Öffentliche Auszählung der Stimmen und Meldung der vorläufigen Wahlergebnisse an die Gemeinde

Wer kann Wahlhelferin/Wahlhelfer werden?

- Wahlhelferin/Wahlhelfer kann jeder Mensch werden, der selbst wahlberechtigt ist. Da die Wahlvorstände sowohl die Europawahl als auch die Kommunalwahlen abwickeln, gilt hier das (höhere) Wahlalter der Kommunalwahlen: Das Wahlehrenamt setzt also die Vollendung des 18. Lebensjahres am Wahltag voraus!

Nähere Informationen erhalten Sie bei Ihrer Gemeinde.
<https://www.buergerdienste-saar.de/>



Medienkontakt:
Landeswahlleiterin
Telefon: 0681-501-2640, -2650, -2651, -2652 und -2686
Telefax: 0681-501-2649
E-Mail: landeswahlleiterin@innen.saarland.de
Internet: www.wahlen.saarland.de

Öffnungszeiten und Sprechstunden

■ Öffnungszeiten der Gemeindeverwaltung und des Wasserleitungszweckverbandes „Gau-Süd“, Wallerfangen

	vormittags	nachmittags
Montag:	08.00 Uhr bis 12.00 Uhr	geschlossen
Dienstag:	08.00 Uhr bis 12.00 Uhr	13.30 Uhr bis 15.30 Uhr
Mittwoch:	08.00 Uhr bis 12.00 Uhr	geschlossen
Donnerstag:	08.00 Uhr bis 12.00 Uhr	13.30 Uhr bis 17.00 Uhr
Freitag:	08.00 Uhr bis 12.00 Uhr	geschlossen.

■ Standesamt

Das Standesamt Wallerfangen hat mit dem Standesamt Dillingen/Saar fusioniert und bildet einen einheitlichen Standesamtsbezirk mit der Bezeichnung „Standesamt Dillingen/Saar“.

Der Dienstsitz des „neuen“ Standesamtes befindet sich im Rathaus Dillingen/Saar, Merziger Str. 51, 66763 Dillingen/Saar, 1. Etage, Zimmer 1.17 und 1.18.

Die Öffnungszeiten des Rathauses Dillingen erfahren Sie unter der Telefonnummer: 06831/709-0

E-Mail: standesamt@dillingen-saar.de

Fax-Nr.: 06831/709-231

■ Historisches Museum Wallerfangen, Louisenstr. 3 (Adolphshöhe):

Öffnungszeiten: Freitag bis Sonntag von 15 bis 18 Uhr.

Kontakt: Dr. Peter Winter, Tel: 06831/60212

www.verein-fuer-heimatforschung-wallerfangen.de

■ Öffnungszeiten Museum „Haus Saargau“ in Wallerfangen-Gisingen

Adresse: Zum Scheidberg 11, Gisingen, Tel. und Fax: 06837/912762

Öffnungszeiten: Mo., Di., Mi., Sonntag und Feiertag: 14.00 - 17.00 Uhr, Do. und Fr.: 10.00 Uhr - 12.00 Uhr

■ Sprechstunden

Bürgermeister:

Nach vorheriger Termin-Vereinbarung, Tel.: 06831/6809-21

Behindertenbeauftragter der Gemeinde Wallerfangen:

Herr Oliver Bianchi, Eichenbornweg 39, Tel: 06831/9867786

Förster

Der für den Gemeindevald Wallerfangen zuständige Revierförster Ralf Schmitt ist zur Zeit unter der

Telefon-Nr. 06835/508222, 0177-6683944, zur erreichen.

Schiedsmann

Schiedsmann des Bezirkes Wallerfangen I (Wallerfangen mit Oberlimberg, Herbert Haben, Telefon: 06831/69010

Schiedsmann des Bezirkes Wallerfangen II (Gaubezirke),

Michael Sonntag, Telefon: 06837/708342, Email: Michael.Sonntag@schiedsmann.de

Seniorenseicherheitsberater im Bereich Wallerfangen

Bernhard Weiler, Tel.: 06837/7935

Denkmalbeauftragte für den Bereich Wallerfangen

Stefan Michelbacher, Tel: 0170-3213427, E-Mail: sjm111@t-online.de

Isabell Andruet, Tel: 0173/4953004, E-Mail: andruet@gmx.de

Deutsche Rentenversicherung

Der zuständige Versichertenberater Herrn Johannes Bodwing, ist unter der Telefon-Nr. 06831/46437 oder 0160/95141138 oder per E-Mail johannes-bodwing@t-online.de zu erreichen.

■ Rufnummern in der Gemeinde Wallerfangen

Rathaus	06831/6809-0
Rathaus Fax-Nr.	06831/680950
E-Mail:	info@wallerfangen.de
Internet:	www.wallerfangen.de

Wasserleitungszweckverband

Verwaltung	06831/6809-0
Fax	06831/6809-88
E-Mail:	info@wzvgs.de
Bereitschaftsdienst	0178/6112001

Beigeordnete

Schirra Stefan	06831/964597
Kiefer Wolfgang	06831/64184

Ortsvorsteher

Bedersdorf (Grasmück Lothar)	06837/1873
Düren (Grundhefer Maria Luise)	06837/829
Gisingen (Heffinger Ulrike)	06837/7372
Ihn/Leidingen (Schmitt Wolfgang)	06837/534
Ittersdorf (Rickert Heinz)	06837/891
Kerlingen (Schmidt Werner)	06837/7118
Rammelfangen (Harpers Gabriele)	06837/74237
St. Barbara (Schirra Stefan)	06831/964597
Wallerfangen (Harenz Julia)	06831/7617047

Jagdvorsteher der Jagdgenossenschaften in der Gemeinde Wallerfangen

Leidingen/Bedersdorf:

Lothar Grasmück, Bedersdorf, Tel: 06837/1873

Kerlingen/Düren:

Werner Schmidt, Jakobustr. 23a, Tel: 06837/7118

Gisingen:

Ulrike Heffinger, Zum Scheidberg 9a, Tel: 06837/7372

Ihn:

Wolfgang Schmitt, Rammelfanger Str. 9, Tel: 06837/534

Ittersdorf:

Franz-Josef Schrecklinger, Zur Weisacht 4, Tel: 06837/74130

Rammelfangen:

Thomas HANS, Landstr. 1 a, Tel: 06837/7080860

Wallerfangen/St. Barbara:

Stefan Schirra, Keltenstr. 4, Tel: 06831/964597

Schulen

Grundschule Wallerfangen	06831/965199
Fax	06831/643422
Grundschule Gisingen	06837/91001
Fax	06837/7080051
FGTS	06837/7080050
Gemeinschaftsschule Am Limberg	06831/964585
Fax	06831/964594
Nachmittagsbetreuung Grundschule Wfg.	06831/643425
Kreismusikschule Wallerfangen	06837/7968

Kindergärten

Kindergarten Gisingen	06837/1283
Kindergarten Ittersdorf Tel.	06837/1356
Fax-Nr.	06837/901988
Kindergarten Wallerfangen	06831/61128, 06831/643432
Fax	06831/643017

Sonstige Einrichtungen

Bürgerbus Wallerfangen	06831/6809-51
Freibad Wallerfangen	06831/60402
Campingplatz Wallerfangen	06831/60591
Walderfingia Wallerfangen	06831/60297
Sporthalle Scheidberg	06837/1723
Heimathmuseum Wallerfangen	06831/60282
Haus Saargau	06837/912762
Krankenhaus Wallerfangen	06831/9620

Polizei

Polizei Saarlouis	06831/9010
-------------------------	------------

Herzlichen Glückwunsch zum Geburtstag

Herzlichen Glückwunsch

zum 91. Geburtstag von
Herr Wilhelm Nuber, Wallerfangen
am 11.05.2024



Die Gemeinde Wallerfangen gratuliert sehr herzlich!

Inge Ney
Stellv. Ortsvorsteherin

Horst Trenz
Bürgermeister

Sicherheit und Ordnung

Liebe Tierfreunde!
Zum Schutz der Wildtiere
weisen wir darauf hin, dass vom
1. März bis 30. Juni
(Brut-, Setz- und Aufzuchtzeit)



Hunde außerhalb der Wege
an der Leine zu führen sind
(§ 33 SJG)



Der Bürgermeister als
Ortspolizeibehörde



Untere Jagdbehörde
Der Landrat

Wohnraumakquise für ukrainische Flüchtlinge

Aufgrund der derzeit angespannten Unterbringungslage möchte die Gemeinde Wallerfangen nochmal verstärkt auf das Kontaktformular des Ministeriums für Inneres, Bauen und Sport aufmerksam machen. Das Formular kann unter folgendem Link aufgerufen werden: https://www.saarland.de/DE/portale/ukraine/helfen/wohnraum/wohnraum_node.html
Gerne können Sie ihr Wohnungsangebot direkt bei der Ortspolizeibehörde Wallerfangen melden
Kontakt:

- Herr Graus: Tel.: 06831/6809-44, E-Mail: thomas.graus@wallerfangen.de
- Frau Josten: 06831/6809-46, E-Mail: marion.josten@wallerfangen.de
Der Bürgermeister als Ortspolizeibehörde Horst Trenz

Die Ortsvorsteher



Bedersdorf

Ortsvorsteher: Lothar Grasmück
Tel.: 06837/1873
www.bedersdorf.de



Düren

Ortsvorsteherin: Maria-Luise Grundhefer
Tel.: 06837/829
www.dueren-saar.de



Gisingen

Ortsvorsteherin: Ulrike Heffinger
Tel.: 06837/7372
www.gisingen.de



Ihn

Ortsvorsteher: Wolfgang Schmitt
Tel.: 06837/534



Ittersdorf

Ortsvorsteher: Heinz Rickert
Tel.: 06837/891
www.ittersdorf.de



Kerlingen

Ortsvorsteher: Werner Schmidt
Tel.: 06837/7118



Leidingen

Ortsvorsteher: Wolfgang Schmitt
Tel.: 06837/534



Rammelfangen

Ortsvorsteherin: Gabriele Harpers
Tel.: 06837/74237
www.rammelfangen.de



St. Barbara

Ortsvorsteher: Stefan Schirra
Tel.: 06831/964597



Wallerfangen mit Oberlimberg

Ortsvorsteherin: Julia Harenz
Telefon 06831/7617047
www.wallerfangen.de
www.oberlimberg.de

Feuerwehr und DRK

Mitteilungen der Freiwilligen Feuerwehr Wallerfangen



Benötigen Sie dringend Hilfe von der Feuerwehr, bitte eine der beiden Nummern wählen. Hier wird Ihnen schnellstmöglich geholfen !!!

Notruf Feuerwehr 112 (ohne Vorwahl)
Rettungsdienst 112
Polizei 110

Sollten Sie Fragen an die Feuerwehr haben, sind die Löschbezirke wie folgt zu erreichen:

Löschbezirk Ittersdorf 06837-1299 oder 06837-912750
Löschbezirk Mitte (Düren/Bedersdorf/Kerlingen) 06837-1783
0177/4705026, 0163/6873003
Löschbezirk West: 0152/26358441, 06837/7080548
Löschbezirk Wallerfangen (St. Barbara, Gisingen) 0163/3941244
oder 0151/17261615
Gemeindejugendwart 0174-3271089

Wehrführer der Freiw. Feuerwehr Wallerfangen,
Volker BAUER 0175/1825246

Stellvertretender Wehrführer der Freiw. Feuerwehr Wallerfangen, Andreas JOST 0170/8273250
Stellvertretender Wehrführer der Freiw. Feuerwehr Wallerfangen, Christian MINOR 0157/70299381

Spielmannszug der freiwilligen Feuerwehr Wallerfangen

Hallo ihr Lieben,
unsere nächste Probe ist am Freitag, den 17.05.2024 um 18 Uhr im Feuerwehrhaus in Wallerfangen.
Bis dahin ... liebe Grüße
Euer Vorstand

Jung und alt

SEI DABEI!
Jetzt App laden
und Radverkehr
verbessern!

Wallerfangen radelt mit!
02.06. bis 22.06.2024
www.stadtradeln.de/wallerfangen

Gemeinde Wallerfangen
Information/ Anmeldung 06831-680916

Kultur und Freizeit

Kleine Talentbühne

Liebe Freunde der Kleinen Talentbühne,
unsere Open-Air-Saison startet wieder am **27. Mai 2024** am Haus der Generationen.

Manuel Sattler

Liedermacher Country Reggae
„Wortwitz mit dem Charme der Mundart.“
Immer bisserl frech und schlitzzohrig mit Blick auf das zwischenmenschliche Zusammenleben sowie den teils absurden Sitten und Gebräuchen, die ihm im Alltag begegnen, bringt Manuel Sattler seine ZuhörerInnen stets zum Lachen, Schmunzeln und Nachdenken. Er spielt romantische Stücke über Liebe, Kartoffelsalat, schlechte Angewohnheiten und kann aber auch lauter werden, wenn es um grenzenlosen Reichtum oder die Schließung von öffentlichen Badeanstalten geht. Sein neuestes und fünftes Studio-Album heißt gar „TOPTOURIST“. Grob gesagt geht es um Liebe, Tod und Tinderdates und Toptourismus in dieser ach so heißen Zeit. In seinen Texten setzt sich Sattler mit den Unwägbarkeiten und Schönheiten des Lebens und der Liebe auseinander, setzt sich für Umweltschutz, Toleranz und Respekt ein. Alles Themen, die aktueller nicht sein könnten, die die Menschen im Hier und jetzt bewegen. Gesungen in Saarbrücker Platt. Teils mit opulenten Bandsound, teils nur mit Konzertgitarre. Sattler hat sich mit seinen intelligenten und oft auch witzigen Texten schon lange in die Herzen der saarländischen Musikfreunde gespielt. Und nicht nur dort: Sattler spielt in anderen Bundesländern und exportiert so saarländische Popkultur in die Republik. Im Dezember 2019 wurde Sattler mit dem Kulturpreis für Musik des Regionalverbands Saarbrücken ausgezeichnet.

Wir freuen uns auf euren Besuch.

Du + Wir sind Blutspende!

Deutsches Rotes Kreuz
DRK-Blutspendedienst West

ACHTUNG!
BLUTSPENDE MIT
TERMINRESERVIERUNG

Wir laden Sie wieder zu einem Imbiss nach der Blutspende ein

Nächster Blutspende-Termin:

Wallerfangen
Dienstag, 28.05.2024
15:30 Uhr bis 20:00 Uhr
Walderfingia, Bungertstr. 34

Terminreservierung im Internet:
<https://terminreservierung.blutspendedienst-west.de/m/wallerfangen>

Infos und Termine rund um die Blutspende:
0800 11949 11
www.blutspendedienst-west.de www.drk-blutspendedienst-west.de

Deutsches Rotes Kreuz
DRK-Blutspendedienst West

Das Team der Kleinen Talentbühne

Open-Air

Haus der Generationen

Felsberger Straße 2

66798 Wallerfangen

Wir bitten um vorherige Anmeldung bis, den 26. Mai 2024.

Anmeldung unter: Bärbel Kirst Tel.: 06831 / 62709 oder talentbuehne@wallerfangen.de



DIE KLEINE TALENTBÜHNE
Wallerfangen

präsentiert am
Mo. 27.05.2024

Manuel Sattler
Liedermacher Country
Reggae "Wortwitz mit dem Charme der Mundart"

19:30 Uhr
Eintritt-frei

Open-Air

HUTKONZERT!
Einlass 18:30 Uhr

Haus der Generationen
Felsberger Straße 2
66798 Wallerfangen

Wir bitten um vorherige Anmeldung bis
Sonntag, den 26. 05. 2024

Anmeldung unter:
Bärbel Kirst Tel. 06831 / 62709
oder talentbuehne@wallerfangen.de

www.manuelsattler.de

■ Énner Dorfverein e.V.



Nächste Termine

15./16.06.2024 Énner Sommerfest

Énner Sommerfest



Ihner Sommerfest

15.-16. Juni 2024
am Dorfgemeinschaftshaus in Ihn

Wir freuen uns auf euch!
Freiwillige Feuerwehr Lbz. West + Énner Dorfverein



Verein zur Förderung der
Partnerschaft
Wallerfangen / Saint Vallier

Angelika Wiltz, Fuchsstrasse 16, 66798 Wallerfangen
Tel.: 06831 / 61626



Programm zu unserer Jahresfahrt nach St. Vallier vom 21. bis 23. Juni 2024

Wir starten am Freitag, den 21. Juni, um 08.00 Uhr an der ehemaligen REWE-Tiefgarage in der Hospitalstraße zu unserer Jahresfahrt nach St. Vallier, wo wir am Freitagabend von unseren Freunden am Rathaus empfangen werden. Anschließend geht es nach dem Aperitif in die Gastgeberfamilien.

Der Samstag führt uns gemeinsam ins Charolais, in die etwa eine gute Autostunde von St. Vallier entfernte Region Bourgogne-Franche-Comté, die berühmt ist für die weißen Charolais-Rinder.

In dem Städtchen Charolles werden wir in dem Maison Charolais alles über die Zucht und die Historie dieser Tiere erfahren. Bei einem typischen Burgunder Mittagessen können wir uns dann von der exzellenten Fleischqualität überzeugen.

Anschließend kommen die Liebhaber von Süßigkeiten in der Chocolaterie von Duffoux auf ihre Kosten bevor wir in einem Museum Einkehr halten. In der romantischen Mühle von Galuzot werden wir den Tag ausklingen lassen und uns bei einem Diner in geselliger Runde austauschen.

Der Sonntagvormittag führt uns zu einer Degustation in den renommierten Weinort Buxy,

Ein gemeinsames Mittagessen in der Nähe von St. Vallier wird unseren Besuch abschließen. Gegen 16.00 Uhr startet der Bus nach der traditionellen Abschiedszeremonie wieder Richtung Wallerfangen, wo wir gegen 22.00 Uhr spätestens wieder hoffentlich wohlbehalten mit vielen tollen Impressionen zurückkehren.

Anmeldungen zu dieser interessanten Reise nimmt unsere Erste Vorsitzende Angelika Wiltz unter der Tel.-Nr. 06831-61626 entgegen.

Volker Bauer

■ Lóo sénn ma dahémm IV (1945-1959)

In diesem Jahr widmet sich die Ausstellung der Nachkriegsjahre 1945-1959. Ob Baracken, Fahrzeuge, Gaststätten, öffentliche und private Feste, ob Geschäfte, Ortsansichten, Postkarten, oder Situationen in der Schule: Wie gelang der Wiederaufbau? Wie wurden Feste gefeiert? Welche Personen prägten das Dorfleben? Wie sah es in Gaststätten und Geschäften aus, was wurde gekauft, was gegessen? Wie kleideten sich die Ihner?

Weil jedes Foto eine Bereicherung für unsere Ausstellung ist, bitten wir weiterhin um eure Unterstützung. Schreibt uns an vorstand@enner-dorfverein.de, ruft uns an: Andreas (1035) oder Susi (1513) oder kommt bei der nächsten Gelegenheit auf uns zu!

■ Hexennacht 2024 in Ittersdorf

Bei schönstem Frühsommerwetter wurde am späten Nachmittag des 30. April 2024 durch die Freiwillige Feuerwehr Löschbezirk Ittersdorf der Maibaum am Schützenhaus gestellt. Auf diesem Wege bedanken wir uns bei den zahlreichen Besuchern und den vielen Helfern für das gute Gelingen der Veranstaltung.
Feuerwehr Lbz. Ittersdorf
Schützenverein Ittersdorf

**Gut informiert durch
Ihr Amts- oder
Mitteilungsblatt!**

■ VERANSTALTUNGSKALENDER 2020

Um Vereinen, Verbänden, Organisationen, Gruppen, Kirchengemeinden, sozial-caritativen Einrichtungen sowie Geschäftsleuten eine Orientierungshilfe für die Terminplanung 2020 zu geben, als auch zur allgemeinen Information der Bürger, gebe ich nachstehend die bereits festliegenden Termine größerer Veranstaltungen in der Gemeinde Wallerfangen bekannt. Nähere Angaben über die Veranstaltungen erfahren Sie auf www.wallerfangen.de.

Termin:	Veranstaltung:	Veranstalter:
Mai 2024		
01.05.2024	Maifest DGH Ittersdorf	OGV Ittersdorf
01.05.2024	Traditionelles Maifest, Haus Saargau	Orchestergemeinschaft St. Barbara/Gisingen
04.05.2024	Jahreskonzert, 19h, Walderfingia	Musikverein Concordia Wallerfangen
05.05.2024	Anfischen	Angelsportverein Wfg. e.V.
05.05.2024	18. Blumen- und Handwerkermarkt, Fabrikplatz	Gemeinde Wallerfangen
09.05.2024	3. Weinwanderung	SV Wallerfangen
11.05.2024	1. Weinwanderung in Kerlingen	OIV Kerlingen
25.05.2024	Arbeitseinsatz, Beginn 8.30 Uhr, Fischerhütte	Angelsportverein Wfg. e.V.
25./26.05.2024	Kirmes in Rammelfangen	SG Rammelfangen
26.05.2024	Kaffeenachmittag, 15 Uhr	OIV Kerlingen
27.05.2024	Manuel Sattler Open Air am HdG 19:30 Uhr	Die Kleine Talentbühne
28.05.2024	Blutspendetermin	DRK OV Gau-Süd
31.05.2024	Dürener Kaffeenachmittag, DGH Düren	Dürener Frauengemeinschaft
31.05.2024	Bistroabend, 18 Uhr	OIV Kerlingen
Juni 2024		
02.06.2024	Königsfischen	Angelsportverein Wfg. e.V.
08./09.06.2024	Sommerfest, DGH St. Barbara, 17h	Hansenberger Erdbeernarren
09.06.2024	Jugendfischen	Angelsportverein Wfg. e.V.
15./16.06.2024	Énner Sommerfest Freiw. Feuerwehr LBZ West, Énner Dorfverein e.V.	
16.06.2024	Familien in Bewegung & Nonsens-Olympiade	Gemeinde Wallerfangen
21.06.2024	Bistroabend, 18 Uhr	OIV Kerlingen
22./23.06.2024	Tag der offenen Tür	Freiw. Feuerwehr LBZ Wallerfangen
23.06.2024	Kaffeenachmittag, 15 Uhr	OIV Kerlingen
24.06.2024	Stefan Kiefer-Janiczek Open Air am HdG 19:30 Uhr Die Kleine Talentbühne	
29.06.2024	Arbeitseinsatz, Beginn 8.30 Uhr, Fischerhütte	Angelsportverein Wfg. e.V.
29.06.2024	Sommerkonzert auf der Adoolphshöhe	Gemeinde Wallerfangen
30.06.2024	Dürener Kinder-Sommerfest, DGH Düren	Dürener Frauengemeinschaft
Juli 2024		
05./06.07.2024	Gemeindepokal	SV Wallerfangen
06.07.2024	Freibad-Open-Air 2024	Gemeinde Wallerfangen
06.07.2024	Sommerkonzert „Singen mit Freunden“	Der Junge Chor Wfg mit Chor CHORnelimünster
06./07.07.2024	Dorfgemeinschaftsfest am DGH	OIV Kerlingen
07.07.2024	Keramik-Flohmarkt	Verein für Heimatforschung Wfg.
07.07.2024	Sommerfest	Angelsportverein Wfg. e.V.
12.07.2024	Hommage an Reinhard Mey, Freibad Wfg. 19:30 Uhr Förderverein Freibad Wallerfangen	
12./13.07.2024	Zeltlager, Campus Blauloch Wfg.	Hansenberger Erdbeernarren
13.-16.07.2024	Gisinger Kirmes	Ortsrat Gisingen, Gisinger Vereine
19./21.07.2024	Edeka -Kühne Leistungsvergleich	VfB Gisingen
20./21.07.2024	Margarethenkirmes Bedersdorf, Dorfplatz	OIV Bedersdorf
20.-23.07.2024	Kirmes in Wallerfangen	
21.07.2024	Jugend-Tandemfischen	Angelsportverein Wfg. e.V.
22.07.2024	Greym3n, Kirmesplatz, 19:30 Uhr	Die Kleine Talentbühne
27.07.2024	Arbeitseinsatz, Beginn 8.30 Uhr, Fischerhütte	Angelsportverein Wfg. e.V.
27./29.07.2024	Kirmes in Kerlingen	Förderverein Feuerwehr Wfg. Lbz. Mitte e.V.
29.07.2024	Sabrina Peters Open Air am HdG 19:30 Uhr	Die Kleine Talentbühne
30.07.2024	Blutspendetermin	DRK OV Gau-Süd
August 2024		
03./04.08.2024	Kirmes St. Barbara, DGH St. Barbara	
10.08.2024	Jugend-Nachtfischen	Angelsportverein Wfg. e.V.
10./11.08.2024	Leidinger Dorffest	Leidinger Dorfgemeinschaft
17./18.08.2024	Tag der Feuerwehr, LBZ Ittersdorf	

26.08.2024	We Sing, Open Air am HdG, 19:30 Uhr	Die Kleine Talentbühne
31.08.2024	Arbeitseinsatz, Beginn 8.30 Uhr, Fischerhütte	Angelsportverein Wfg. e.V.
31.08./01.09.2024	Knödelfest in Düren Verein der Förderer Düren-Bedersdorf, Musikverein Ittersdorf-Düren	
September 2024		
07.09.2024	„WALLERFANGEN TANZT“, Adolphshöhe	Gemeinde Wallerfangen
08.09.2024	Spätsommerfest, HDG	Förderverein HDG
09.09.2024	Grundelfischen	Angelsportverein Wfg. e.V.
13.09.2024	Bistroabend, 18 Uhr	OIV Kerlingen
14.09.2024	Mario Kart-Turnier für Kids von 10-16 Jahren	Mona, Nicole, Sarah
15.09.2024	Kaffeenachmittag, 15 Uhr	OIV Kerlingen
28.09.2024	Arbeitseinsatz, Beginn 8.30 Uhr, Fischerhütte	Angelsportverein Wfg. e.V.
30.09.2024	Blues Band without name, am HdG, 19:30 Uhr	Die Kleine Talentbühne
Oktober 2024		
02.10.2024	Viezfest in Bedersdorf	Musikfreunde Saargau
05.10.2024	Oktoberfest, 18.30 Uhr	OIV Kerlingen
05.07.10.2024	Leidinger Kirmes	Leidinger Dorfgemeinschaft
06.10.2024	Herbstwanderung	Énner Dorfverein
06.10.2024	Herbstfischen	Angelsportverein Wfg. e.V.
11.10.2024	Bistroabend, 18 Uhr	OIV Kerlingen
13.10.2024	Kaffeenachmittag & Rommelboozefest, 15 Uhr	OIV Kerlingen
15.10.2024	Blutspendetermin	DRK OV Gau-Süd
18.10.2024	Bistroabend, 18 Uhr	OIV Kerlingen
26.10.2024	Arbeitseinsatz, Beginn 8.30 Uhr, Fischerhütte	Angelsportverein Wfg. e.V.
26.10.2024	Wallerfangen spielt Tischtennis, 14 Uhr	Tischtennisverein Wallerfangen
26./27.10.2024	Schlachtfest	SG Ihn-Leidigen
28.10.2024	De Hüütcha, Campus Blauloch, 19:30 Uhr	Die Kleine Talentbühne
30.10.2024	Kartenvorverkauf Sessionseröffnung, Clubheim, 18-19.30h	Hansenberger Erdbeernarren
31.10.2024	Halloween-Party	Dürener Frauengemeinschaft
November 2024		
08.11.2024	Sessionseröffnung, DGH St. Barbara, 20.11h	Hansenberger Erdbeernarren
11.11.2024	St. Martin in Gisingen	Ortsrat Gisingen, JU Gisingen
15.11.2024	Bistroabend, 18 Uhr	OIV Kerlingen
16.11.2024	Tag des Wassers	Angelsportverein Wfg. e.V.
17.11.2024	Wallerfangen spielt Skat, 14 Uhr	Tischtennisverein Wallerfangen
7.11.2024	Kaffeenachmittag, 15 Uhr	OIV Kerlingen
15.11.2024	Dürener Kaffeenachmittag, DGH Düren	Dürener Frauengemeinschaft
23.11.2024	Mitgliederversammlung	Énner Dorfverein e.V.
25.11.2024	Chantré Rouge, Campus Blauloch, 19:30 Uhr	Die Kleine Talentbühne
30.11.2024	Arbeitseinsatz, Beginn 8.30 Uhr, Fischerhütte	Angelsportverein Wfg. e.V.
30.11.2024	Zauberabend mit Maxim Maurice, DGH Ihn	Frauenturnverein Ihn
30.11.2024	2. Dürener Adventsumtrunk	Dürener Frauengemeinschaft
Dezember 2024		
05.12.2024	Nikolaus in Ihn	Énner Dorfverein
05.12.2024	Nikolausfeier DGH Kerlingen	OIV Kerlingen
07.12.2024	Nikolausfeier	Leidinger Dorfgemeinschaft
07./08.12.2024	Nikolausmarkt 2024, Fabrikplatz	Gemeinde Wallerfangen
13.12.2024	Bistroabend, 18 Uhr	OIV Kerlingen
15.12.2024	Adventscafé	Énner Dorfverein e.V.
15.12.2024	Kaffeenachmittag, 15 Uhr	OIV Kerlingen
31.12.2024	Silvesterparty im Clubheim	VfB Gisingen
2025		
Januar 2025		
11.01.2025	Jahreshauptversammlung	Angelsportverein Wfg. e.V.
28.01.2025	Kartenvorverkauf Kappensitzungen, Clubheim St. Barbara Hansenberger Erdbeernarren	
Februar 2025		
14./21.02.2025	Kappensitzungen	Hansenberger Erdbeernarren
28.02.2025	Kindermaskenball, DGH St. Barbara	Hansenberger Erdbeernarren
März 2025		
01.03.2025	Faasend Umzug zum DGH St. Barbara mit anschl. „Erdbeer-Umzugsparty“	
05.03.2025	Heringssessen, Clubheim St. Barbara	Hansenberger Erdbeernarren

Bei der Gemeindeverwaltung, **schriftlich** eingehende Terminmeldungen werden in den Veranstaltungskalender „2024/2025“ aufgenommen, der jeweils überarbeitet und 14-tägig veröffentlicht wird.

■ Kerlinger Weinwanderung

Kerlinger Weinwanderung



Sekt und
Weine von....

WEINGUT ALBRECHT SCHMITT
Schmitt
Oberemmel / Saar

Euer OIV Kerlingen

■ Ortsinteressenverein Kerlingen

1. Kerlinger Weinwanderung

70 Wanderer versammelten sich am Samstag, dem 11. Mai am DGH in Kerlingen. Nach einem Begrüßungssekt und einem ausgiebigen Frühstück ging es auf die bestens vorbereitete und ausgeschilderte ca. 8 km lange Strecke über den wunderschönen Saargau, der sich an diesem Tag bei bestem Wanderwetter von seiner schönsten Seite präsentierte.

An 4 Stationen konnten verschiedene Weißweine probiert werden. Auf die Weine abgestimmte Snacks rundeten die Verkostung ab. Aufgrund des sommerlichen Wetters wurden die Wanderer mit kostenlosem Wasser versorgt. Zurück am DGH hatten die Wanderer die Wahl zwischen einer Quiche Lorraine und einem Stück Zwiebelkuchen, dazu ein Glas Wein des jeweiligen Favoriten. Allen Teilnehmern, den Helfern in der Vorbereitung und an diesem Tag ein herzliches Danke schön. Vielen Dank auch unserem Partner „Weingut Albrecht Schmitt aus Oberemmel bei Konz“. Ihr habt uns allen einen wunderschönen Tag in und um Kerlingen beschert.

Bistro Abend 31. Mai – 18 Uhr:

Der nächste Bistro Abend findet am 31. Mai statt. Dafür haben wir ein besonderes Highlight. Cafe Powai wird den Abend musikalisch begleiten. Da wir die Teilnehmerzahl an diesem Abend nicht wie üblich beschränken wollen, werden wir an diesem Abend für euch schwenken. Den Schwenker inkl. Nudelsalat bieten wir euch für 6,50 € an. Aus organisatorischen Gründen bitten wir jedoch auch dieses Mal um eine Voranmeldung – gerade für die Zubereitung des Nudelsalats. Bitte meldet euch bei Silke (74886) oder Uwe (661) bis zum Sonntag, dem 26. Mai.



vor dem DGH
Kerlingen

- Live-Music mit Café Powai
- Am Freitag, den 31.05. – 18 Uhr
- Schwenker mit Nudelsalat
6,50 €
- Vorbestellung bis Sonntag, den
26.05. (74886 oder 661)



Nächster Kuchennachmittag

Der nächsten Kuchennachmittag findet am Sonntag, dem 26.05. ab 15 Uhr im DGH statt.

Euer OIV

■ Sportgemeinschaft Rammelfangen e.V.

Einladung zur Jahreshauptversammlung mit Vorstandswahl

Am Freitag, 17.05.2024, findet um 19:00 Uhr im Dorfgemeinschaftshaus in Rammelfangen unsere diesjährige Jahreshauptversammlung mit Vorstandswahl statt.

Tagesordnung:

1. Begrüßung und Eröffnung durch den 1. Vorsitzenden
2. Wahl eines Versammlungsleiters
3. Entlastung des Vorstandes
4. Neuwahl des Vorstandes
5. Kirmes 2024
 - a) Einteilung Arbeitsplan
6. Sonstiges

Wegen der Wichtigkeit der Tagesordnung, bitten wir alle Mitglieder um pünktliches Erscheinen.

Der Vorstand

25. - 26. MAI
RAMMELFANGER KIRMES

SAMSTAG 25.05.2024

17:00 UHR
Fassanstich
Kirmesmesse (Kirche Maria Königin)
anschließend Traktorsegung (Dorfplatz)

20:00 UHR
Übertragung des DFB-Pokalfinales

SONNTAG 26.05.2024

10:00 UHR
Frühschoppen

12:00 UHR MITTAGESSEN
Spießbraten mit Spätzle und Gemüse

14:00 UHR
Kaffee und Kuchen

15:00 UHR
Musikfreunde Saargau

Hauptburgen Sommerdrinks

Die Sportgemeinschaft Rammelfangen erwartet Sie!

■ KG de Schnokenschießer St. Barbara

Spargelessen am 22. Juni 2024

Zu unserem traditionelles Spargelessen laden wir dieses Jahr am 22. Juni 2024 ab 18 Uhr im Dorfgemeinschaftshaus in St. Barbara ein. Zur Auswahl stehen folgende Gerichte:

Gericht 1: Spargelcremesuppe, saftiger Grillschinken, Kartoffeln, Spargel mit Sauce Hollandaise zum Preis von 17,50 Euro.

Gericht 2: Spargelcremesuppe, paniertes Schnitzel, Pommes frites, Spargel mit Sauce Hollandaise zum Preis von 16,50 Euro.

Gericht 3: Spargelcremesuppe, paniertes Schnitzel, Pommes frites, Salat zum Preis von 13,50 Euro. Für den süßen Hunger danach gibt es selbst gebackenen Kuchen mit Kaffee.

Für Speis und Trank ist also bestens gesorgt. Anmeldungen werden bei Manfred Reiher unter der Nummer 0171-5561649 entgegengenommen. Wir freuen uns auf euch!

Der Vorstand

■ Hansenberger Erdbeernarren e.V. on Tour 01.05.2024

Am Feiertag am 01.05.2024 ging es für unsere Erdbeernarren gemeinsam auf eine tolle Vereinsfahrt. Das Ziel sollte für die 55 teilnehmenden Vereinsmitglieder und Vereinskinder das wunderschöne Saarburg sein. Hier ließ sich ein tolles Rahmenprogramm für Groß und Klein gestalten. Also trafen wir Narren uns um halb 10 in Dillingen am Hauptbahnhof.



Im Gepäck hatten wir nicht nur gute Laune, sondern auch ein leckeres, liebevoll gestaltetes Lunchpaket für Groß und Klein und natürlich auch unseren leckeren Erdbeerschnapps. In Saarburg angekommen nahmen wir die Seilbahn, um auf den Berg zu kommen. Bis wir Narren alle in der Zweierkutsche oben waren, das dauerte natürlich ein Weilchen. Die ganze Seilbahn nahm daher zwischenzeitlich unsere Allee Hopp Rufe war. Manche nahmen auch den steilen Fußweg, aber was sollen wir sagen: Mit steilen Bergen kennen wir Hansenberger Erdbeernarren uns ja bestens aus. Oben angekommen wurde erst einmal die schöne Aussicht genoßen,

bevor die Sommerrodelbahn nicht nur von unseren Vereinskinder ausgiebig getestet wurde.

Um halb drei sollte dann der letzte Stopp im Brauhaus Mettlach eingelegt werden. So bezwangen Manche nochmals die Rückfahrt mit der Seilbahn, währenddessen nochmals ein sportlicher Trupp den Panoramaweg runter ins Tal nahm. Nach einem kurzen Abstecher auf dem Weinfest nahmen wir gemeinsam den Rückzug nach Mettlach, um dort den schönen Tag bei einem kühlen Bier gemeinsam ausklingen zu lassen. Gestärkt mit Speis und Trank machten wir uns auf den Weg zum Bahnhof. Leider haben wir die Planung ohne die Deutsche Bahn gemacht, denn unser Zug fiel aus. Wie es sich jedoch für uns Erdbeernarren gehört, konnte selbst ein Zugausfall nicht unsere gute Laune vermiesen. Also wurde noch eine Runde Erdbeernarrschnapps ausgeschenkt, währenddessen die Erdbeersingers noch ein Ständchen sangen, um die halbe Stunde Wartezeit zu überbrücken. Um 18:30 Uhr erreichten wir dann wieder unser ehemaliges Abfahrtziel und alle Narren verabschiedeten sich, nach einem anstrengenden aber mega schönen Tag. Vielen Dank an das Orgateam im Hintergrund und an alle Teilnehmenden.

Es war ein wunderschöner Tag mit EUCH allen!!

■ Orchestergemeinschaft St. Barbara Gisingen

Liebe Musikfreunde

Am 1. Mai haben wir bei strahlendem Kaiserwetter unser traditionelles Maifest gefeiert. Pünktlich um 11.00 Uhr läuteten die ersten Gäste bei einem kühlen Cremant den Frühshoppen ein.

Als um 12.30 Uhr der Orchesterverein Hostenbach aufspielte und das Mittagessen bereitstand hatten wir volles Haus, oder besser gesagt „volle Gartenwirtschaft“. Dies blieb auch so zur Kaffezeit während die Musikfreunde Saargau uns bestens unterhalten haben. Gegen 19.00 Uhr dann, nachdem unsere Gäste sich den ganzen Nachmittag bei einem kühlen Cocktail oder Bierchen bestens unterhalten haben, verabschiedeten sich die letzten Besucher und unser Maifest fand sein Ende.

Es bleibt zu sagen dass unser diesjähriges Maifest rundum gelungen ist und wir damit einen hoffentlich schönen Sommer 24 eingeläutet haben. Vielen Dank an all unsere Helfer, vielen Dank für die zahlreichen Kuchen Spenden und natürlich vielen Dank an alle, die den Weg zu uns gefunden haben.

Mit musikalischen Grüßen
Die Vorstände



■ „Guten Abend, da bin ich wieder!“ - Eine Hommage an Reinhard Mey

„Guten Abend, da bin ich wieder!“ – mit diesen Worten begrüßt Reinhard Mey stets die Besucher seiner Konzerte.

In ihrer Hommage an den Liedermacher spielen Udo Britz und Jürgen Görg ausgewählte Lieder und Chansons aus mehr als 60 Jahren Reinhard Mey. Der unterhaltsame und humorige Liederabend findet am **Freitag, 12. Juli**, im **Freibad Wallerfangen** statt. Beginn ist um **19:30 Uhr**.

Das Kartenkontingent ist begrenzt. **Tickets** sind im Schwimmbad im Vorverkauf (8,00 €) erhältlich (**Tel. 06831-60402**). Der Förderverein Freibad Wallerfangen bietet vor dem Konzert Getränke und kleine Speisen an.

Bauunternehmung MERL

Wir führen aus: Maurer-, Abriss-, Estrich-, Bagger-, Baumfäll-, Isolierarbeiten, Garten- und Landschaftsbau einschl. Verbundsteinverlegung sowie Steingartenanlage. Neu- und Altbauanierung, Trockenlegung, Klärgruben kurzschließen, Zaunbau, Treppenschalung – auch Kleinaufträge.

Telefon: 0 68 31 / 704164 oder 0151 / 70533570

Weiterer Konzerttermin: Freitag, 14. Juni, Torhaus Scharfeneck Berus, Beginn 18:30 Uhr, Tickets über Kulturamt der Gemeinde Überherrn, Tel. 06836-909139



Hommage an Reinhard Mey mit Udo Britz und Jürgen Görg

■ MV „Concordia“ Wallerfangen e.V.

Großartiges Jahreskonzert unter neuer Leitung

Vorletzten Sonntag fand unser erstes Jahreskonzert mit unserem neuen Dirigenten Julian Jakobs statt, der hierfür ein abwechslungsreiches Programm zusammengestellt hat, bei dem für jeden Geschmack etwas dabei war.

Bevor es für das große Orchester losging, wurde das Konzert allerdings durch unsere Musik-AG der Schule am Limberg zusammen mit dem Jugendorchester unter der Leitung von Tamara Hewer eröffnet. Dass die Schülerinnen und Schüler der Musik-AG erst seit vergangenen Herbst Unterricht an ihren Instrumenten bekommen und bereits jetzt an unserem Konzert mitwirken konnten, nachdem sie in derselben Woche bereits zwei Auftritte gemeistert haben, macht uns ganz besonders stolz.

Das große Orchester eröffnete anschließend sein Programm mit dem Stück „Fire & Ice“ von dem österreichischen Komponisten Otto M. Schwarz, dem wir übrigens unser diesjähriges Themenkonzert im Herbst widmen werden. Es folgte „Noah's Ark“ von Bert Apperment, ein anspruchsvolles Werk, das die biblische Geschichte um die Arche Noah musikalisch sehr bildlich und fesselnd beschreibt.

Anschließend wurde „Concerto d'Amore“ von Jacob de Haan gespielt. Ein wunderschönes Musikstück, das die Stilrichtungen Barock, Pop und Jazz verbindet, vor allem aber die Herzen der Musiker und Zuhörer aufgehen lässt.

Instrument des Jahres 2024 ist die Tuba. Somit war klar, dass das Solostück unseres diesjährigen Jahreskonzerts ein Tubasolo sein musste. Normalerweise sitzen sie eher versteckt im Hintergrund, aber für die Konzertpolka „Tubalove“ nahmen unsere Tubisten Andreas Klinz und Florian Zenner den für sie ungewohnten Platz ganz vorne auf der Bühne ein, um ihr Können an ihrem Instrument mit Bravour unter Beweis zu stellen.

Der zweite Teil des Konzerts begann rockig mit „Phil Collins live“ und brachte die Füße des Publikums zum Mitwippen. Mit den Stücken „Sedona“ von Steven Reineke und „Oregon“ von Jacob de Haan wurden die Zuhörer anschließend auf zwei musikalisch ganz unterschiedliche Reisen in den Wilden Westen Amerikas entführt. Im Kontrast dazu folgte „So schön ist Blasmusik“, die eingängige Erkennungsmelodie des einstigen jährlichen Grand Prix der Volksmusik.

Mit dem Stück „Gloria Estafette“ gab es anschließend die bekanntesten und mitreißenden Latin-Pop-Melodien der Sängerin Gloria Estefan zu hören.



Zum musikalischen Abschluss des Konzerts wechselte unser Solist Florian Zenner von der Tuba zum Xylophon und schwang die Schlägel zu "Erinnerung an Zirkus Renz" in einer Geschwindigkeit, die den ein oder anderen Kinnladen im Publikum vor Staunen herunterklappen ließ. Es war ein gelungenes Konzert, das uns viel Spaß gemacht hat. Danke an alle Musikerinnen und Musiker und an alle, die in irgendeiner Form zum Gelingen des Konzerts beigetragen haben. Und vor allem ein großes Dankeschön an das Publikum! Wir würden uns sehr freuen, wenn wir Sie beim Sommer-Konzert auf der Adolphshöhe am 29. Juni wiedersehen würden! Dem Motto "WALLERFANGEN TANZT" entsprechend werden wir hier für die passende Stimmung sorgen.

■ Redaktionsschluss-Vorverlegungen 2024

Pfingstmontag – KW 21 –

Redaktionsschluss: Freitag, 17.05., 10.00 Uhr

Fronleichnam – KW 22 –

Redaktionsschluss: Freitag, 24.05., 10.00 Uhr

Mariä Himmelfahrt – KW 33 –

Redaktionsschluss: Freitag, 09.08., 10.00 Uhr

Tag der deutschen Einheit – KW 40 –

Redaktionsschluss: Freitag, 27.9., 10.00 Uhr

Allerheiligen – KW 44 –

Redaktionsschluss: Freitag, 25.10., 10.00 Uhr

KW 51 Vorweihnachtswoche

keine Vorverlegung

KW 52 Weihnachtswoche

Ausgabe entfällt

Wir bitten um Beachtung.

Später eingehende Berichte können nicht mehr veröffentlicht werden.

Sport und Gesundheit

■ Tennisclub Blau-Weiß Wallerfangen

1. Spiel und 1. Sieg der neuen Herrenmannschaft

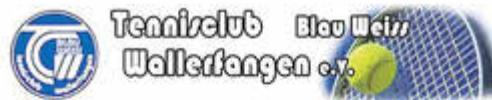
Mit einem knappen 11:9 setzten sich die Wallerfanger Jungs gegen das Team aus Honzrath durch. 3:3 bzw. 6:6 nach sechs gespielten Einzeln (jedes Einzel wird mit zwei Punkten gewertet) erforderte die Endgültige Entscheidung in den noch ausstehenden drei Doppelspielen (hier wird jede gewonnene Doppelbegegnung mit drei Pluspunkten gewertet) Zuvor aber offene gerade im Einzel bei unseren topgesetzten Cracks auf Position 1 und 2 (Luca und Joel) die fehlende Routine und Matchpraxis um gegen die etwas erfahreneren und älteren Spieler mit einer höheren LK (Leistungsklasse) gewinnen zu können. Mit 3:6 3:6 und 3:6 4:6 gingen also die ersten vier Punkte an Honzrath.

Da Kai auf Position 4 sein Spiel verletzungsbedingt aufgeben musste, lag es an den beiden Youngstern Finn und Tim und dem extra aus Stuttgart angereisten Routinier Phillip, für den Ausgleich zu sorgen. Alle drei siegten schließlich souverän in jeweils zwei Sätzen.

Die abschließenden Doppel waren dann eine klare Sache von Luca und Finn mit 6:3 7:5 und Joel und Phillip mit 7:5 6:3.

Fazit:

Ein guter Einstand, ist aber noch ausbaufähig.



Kostenloses Schnuppertraining beim TC Blau-Weiß Wallerfangen

Du möchtest (wieder) mit dem Tennisspielen beginnen? Dann komm zum kostenlosen Schnuppertraining für **erwachsene Anfänger und Wiedereinsteiger** beim TC Blau-Weiß Wallerfangen! Wie im letzten Jahr bieten wir auch dieses Jahr wieder die Möglichkeit, unter professioneller Anleitung zu trainieren. Das Training findet **immer donnerstags von 20 bis 21 Uhr** statt. Einsteigen ist jederzeit ohne Anmeldung möglich.



Auch Kinder und Jugendliche sind bei uns herzlich willkommen! Bitte meldet euch bei Interesse bei unserer Jugendwartin (Tel.: 0172 9921044).

Komm vorbei und entdecke deine Leidenschaft für Tennis!
Wir freuen uns auf dich!

■ SV Düren-Bedersdorf 1966 e.V.

31. Spieltag

SV Düren-Bedersdorf II – SF Rehlingen-Fremersdorf II 3:2 (1:0)

Die Begegnung zweier Teams aus dem vorderen Mittelfeld der Tabelle war in der ersten Hälfte zerfahren, chancenarm und langweilig. Trotzdem gingen wir mit einem knappen 1:0 in die Pause. Philipp Hagenburg klärte mit einem Befreiungsschlag und plötzlich war Matthias Schneider vorm gegnerischen Torwart und ließ diesem keine Abwehrmöglichkeit. Zwei Minuten waren dann in Halbzeit zwei absolviert, da markierte Matthias seinen zweiten Treffer. Und wieder kam die Vorbereitung von Philipp Hagenburg. Er spielte einen Pass in die Schnittstelle und „Matze“ stand erneut allein vorm Torwart und netzte ein. Drei weitere gute Möglichkeiten im Anschluss brachten nichts ein. In der 70. Spielminute gab es dann einen Handelfmeter für die Gäste, den sie zum 2:1 Anschlusstreffer nutzten. Danach kamen Robin Heck, Philipp Haas und Patrick Meyer ins Spiel. Zwei der eingewechselten Spieler hatten im Anschluss die Möglichkeit, die Partie zu entscheiden. Der eine traf leider nur die Latte und der andere aus 6m das leere Tor nicht. Und so kam es, wie es kommen musste. Mit einem haltbaren Weitschuss kassierten wir in der 92. Spielminute den 2:2 Ausgleich. Alle dachten, das war's jetzt. Bei einem letzten Angriff unserer Jungs in der 94. Spielminute bekamen wir nochmals einen Freistoß zugesprochen. Diesen zirkelte Philipp Haas aus dem Halbfeld genau auf den Kopf von Robin Heck, der den Ball zum vielumjubelten 3:2 Sieg ins Netz wuchtete.

32. Spieltag (Derbyzeit)

SV Düren-Bedersdorf II – VfB Gisingen 1:1 (1:0)

Bei bestem Sommerwetter und toller Zuschauerkulisse fand am vergangenen Sonntag das lang erwartete Derby gegen unsere Nachbarn statt. Beide Teams neutralisierten sich die ersten zwanzig Minuten weitestgehend. Und in der 22. Spielminute hatten wir großes Glück, als die Gäste mit einem Freistoß nur den Außenpfosten trafen. Danach kontrollierten wir die Partie immer besser, aber ohne unser Möglichkeiten einzunetzen. In der 34. Spielminute viel dann doch das erlösende 1:0 für unser Team. Christopher Kilz setzte sich an der Grundlinie durch, legte den Ball quer zu Robin Forth, der am kurzen Pfosten stand und dieser dann aus spitzem Winkel weiter zum freistehenden Matthias Schneider, der nur noch aus kurzer Distanz einschieben musste. Bis zur Pause spielten wir weiter auf den nächsten Treffer, hatten unsere Chancen aber nicht nutzen können. Somit ging es mit diesem knappen Ergebnis in die Pause. Direkt nach Wiederbeginn hatten wir in der 49. und 50. Spielminute gleich zweimal die Möglichkeit auf 2:0 zu erhöhen. Nach einer guten Kombination von Robin Forth und Joshua Lavall ging der Abschluss knapp am Gehäuse vorbei. Direkt im Anschluss verpassten wir mit einer 100%igen Chance erneut das Ergebnis zu erhöhen. Die Gäste wollten sich das nicht gefallen lassen und kamen immer besser ins Spiel. In der 53. Spielminute verhinderte unser Torwart Dariusz Bethge in Gemeinschaftsproduktion mit

Julian Wirth das mögliche 1:1. Danach wurden die Gäste stärker und drängten auf den Ausgleich. Unsere Mannschaft hatte in der Offensive kaum noch etwas zu bieten. Eine Viertelstunde vor Spielende dann der Ausgleich zum 1:1. Und das war auch verdient. Beide Teams hatten noch zwei Hochkaräter, die jeweils auf der Linie geklärt wurden. Am Ende war es ein leistungsgerechtes Remis.

Vorschau

Am kommenden **Sonntag, 19.05.2024** erwarten wir zu Hause den Tabellenführer **SG Bietzen-Harlingen**. Die Gäste benötigen noch einen Punkt um die Meisterschaft feiern zu können. **Anstoß ist um 15:00 Uhr.**

SV Düren-Bedersdorf – SV Fraulautern 0:1 (0:0)

Gegen den Aufsteiger und aktuellen Tabellenvierten aus Fraulautern mussten wir eine bittere Niederlage einstecken, auch weil uns in Hälfte zwei das nötige Glück fehlte. Der Ball wollte einfach nicht in das Eckige. Die Gäste begannen offensiv und setzten unsere Mannschaft unter Druck. Sie nutzten ihre Schnelligkeit, Zweikampfstärke und erarbeiteten sich zahlreiche Möglichkeiten. Allesamt wurden sie vergeben, oder mit Glanzparaden unseres Torhüters Lukas Haas zunichte gemacht. Bei einigen unserer Entlastungsangriffen, die wir hatten scheiterten wir zweimal knapp und in der 34. Spielminute hätten wir eigentlich in Führung gehen müssen. Kurz vor der Pause hatten wir dann Glück, als der Unparteiische den Gästen einen klaren Strafstoß verweigerte. So ging es mit einem glücklichen 0:0 in die Pause. Im zweiten Durchgang zeichnete sich Lukas Haas in der 53. und 57. Minute erneut mit tollen Paraden aus und hielt somit die Null fest. Wir wurden nun stärker und erarbeiteten uns ebenfalls gute Möglichkeiten. Dabei zeichnete sich der Gästekeeper ebenso mit tollen Reaktionen aus. In diese Drangperiode unseres Teams kamen dann die Gäste nach einer Flanke mit anschließendem Kopfball ins lange Eck zur 0:1 Führung. Unhaltbar für Lukas. In der Schlussphase ging es turbulent zu und Fraulautern hatte in dieser Phase im Glück und hielt die Führung bis zum Schlusspfiff fest.

SV Düren-Bedersdorf – SG Körprich-Bilsdorf 2:1 (2:1)

Die Begegnung begann rasant. Die Gäste, die sofort auf Angriffsmodus stellten kombinierten sich bereits in Minute eins zur 0:1 Führung. Das war eine Überraschung. Doch die Führung hatte nur kurz Bestand. Ali Zouani flankte von der rechten Seite in Richtung Strafraum. Dabei wurde der Ball lang und länger und schlug unhaltbar für den Gästekeeper im Gehäuse ein. Tor des Monats in Minute zwei! Die Gäste waren spielerisch sicher unterwegs und ließen den Ball geschickt laufen. Kämpferisch waren sie ebenfalls präsent und setzten bei einem Ballverlust stets nach. Manchmal auch etwas übertrieben. Dem hielten unsere Jungs aber stand. Nach achtzehn Minuten spielte Marvin Mosbach einen Ball auf die linke Außenbahn zu Alessandro Carretta, der mit einem wunderschönen Zuspielden freistehenden Yan-Luca Forth in der Mitte bediente. Dieser behielt die Nerven und vollstreckte eiskalt zur 2:1 Führung. Mit der knappen Führung ging es in die Pause. Im zweiten Abschnitt drängten die Gäste vehement auf den Ausgleich. Aber unsere Jungs kämpften aufopferungsvoll und verhinderten mit einer tollen Defensivarbeit die Entfaltung der Gäste. Dreimal hatten wir noch die Möglichkeit das Spiel zu entscheiden. 61. Minute 100%ige von Ali Zouani vergeben, 84. tolle Reaktion des Gästekeepers nach tollem Abschluss durch Joshua Laval und zum Schluss, in der 91. Spielminute ging ein Schuss von Robin Forth knapp daneben. Somit war dann der zweite Saisonsieg in diesem Jahr unter Dach und Fach. Ein verdienter Sieg.

Vorschau

Am kommenden **Sonntag, 19.05.2024** müssen wir zum aktuellen Tabellenzweiten und Relagationsteilnehmer um den Aufstieg, **SG Wadrill-Sitzerath** reisen. Dies wird sicher kein leichter Weg. Nach den aktuellen Abstiegsregularien benötigen wir noch einen Punkt, um den Abstieg zu vermeiden. Unterstützt unsere Jungs, vielleicht könnt ihr ihn ja schon am Sonntag mit nach Hause bringen. **Anstoß ist um 15:00 Uhr.**

JSG Saargau

G-Jugend

Am Samstag den 04.05. nahmen wir mit zwei Mannschaften am Turnier in Siersburg teil.

Bei bestem Fußballwetter machten die Älteren den Anfang. Am Ende standen eine Niederlage und zwei Unentschieden zu Buche. Unsere Kleinsten kamen danach zum Einsatz und kämpften aufopferungsvoll gegen starke Gegner.

Es war ein gelungener Tag bei dem alle mit Spaß und Einsatz dabei waren.

Das nächste Turnier bestreitet unsere G-Jugend am 18.05. auf dem Pfingstturnier in Pachten.

Trainerteam G-Jugend JSG Saargau



F-Jugend

Am Samstag waren wir bei unseren Freunden aus Siersburg zu Gast. Unser 2015er Jahrgang war mit der F1 zuerst an der Reihe. In den ersten beiden Spielen hatte man noch Startschwierigkeiten. Man kassierte gegen

Bietzen eine 1:3 Niederlage und konnte im Spiel danach einen knappen Sieg einfahren. Gegen Siersburg führte man lange 2:1 und wurde kurz vor Schluss noch mit dem späten Ausgleich zum 2:2 bestraft. Im letzten Spiel ging es gegen die Topmannschaft von der JSG Saarwiesen. Mit etwas Glück ging man durch ein Eigentor in Führung. Danach stand man in der Defensive kompakt und wartete auf weitere Fehler die dann effizient ausgenutzt wurden. Dabei zeigte man gutes Zusammenspiel. Natürlich braucht man auch einen guten Torwart, der uns in diesem Spiel einige Angriffe entschärfen konnte. Am Ende stand es 4:1 für uns.

Im Turnier der F2 und F3 standen uns nach ein paar Absagen nur der FV Siersburg mit ihrer F2 und F3 gegenüber. Hier konnten wir alle Spiele gewinnen und jeder durfte einen Torerfolg feiern oder durch eine Vorlage zum Torerfolg beitragen.



E-Jugend

27. April 2024 - E-Jugend JSG Saargau

Heimspiel für unsere beiden Mannschaften in Düren. Bereits um elf startete unsere **E2** gegen die JSG Haustadter Tal 4. in diesem Spiel zeigte sich unsere E2 von ihrer besten Seite, lies den Ball gut laufen und spielte schön Fußball. Das zeigte sich dann auch im Resultat von 4:0. Den ersten Treffer versenkte Tim Winter souverän im Kasten, bevor Pepe Dietrich im Anschluss mit einem Hatrick anknüpfte. im zweiten Spiel ging es dann gegen die dritte Mannschaft aus Überherrn. Hier mussten wir uns leider mit 2:3 geschlagen geben, da wir unsere zahlreichen Chancen nicht ausreichend nutzten und im Gegenzug dafür dreimal nicht gut genug aufpassten. Tore: Basti Bauer und Pepe Dietrich.

Um 13:30 Uhr startete unsere **E1** gegen die JSG Saar Mitte 2. Hier wussten wir, dass uns ein schweres Spiel erwartet. Zählbares könnte man hier nur daheim behalten, wenn man von Anfang an hoch konzentriert spielte und auch körperlich dagegen hielt. Dies gelang uns leider nicht und so kassierten wir in der ersten Halbzeit durch drei Fernschüsse einen 0:3 Halbzeitstand. Anfang der zweiten Halbzeit keimte kurz noch mal Hoffnung auf, als die Kids 10 Minuten lang schön Fußball spielten und sich nach einer schönen Kombination durch den Anschlusstreffer von Jonas Lehmann noch mal herankämpften. Diese Form konnten wir allerdings nicht lange aufrechterhalten und mussten leider noch fünf Gegentreffer zum Endergebnis von 1:8 hinnehmen. Letztendlich fiel das Ergebnis viel zu hoch aus, da wir auch einige Chancen ungenutzt ließen, aber insgesamt hatten wir an diesem Tag gegen den Gegner keine wirkliche Chance.

AH SG Gau

Am Samstag, 04.05.2024 spielten wir zu Hause gegen die AH Littermont. Mit einem souveränen Auftritt bezwangen wir unseren Gegner mit 3:0. Torschützen: Rauber A., Walzinger J. und Schleich P.

VfB Gisingen



Ergebnisse:

Sonntag, 5. Mai:

VfB Gisingen 1 gegen SG Leuktal 1 **2:0**

Torschützen für unseren VfB waren:

Mustafa Karaoglan und David Häußer.

Das **Spiel unserer 2. Mannschaft** wurde von Leuktal

abgesagt.

Dienstag, 7. Mai, Nachholspiel:

VfB Gisingen 2 gegen SV Eimersdorf 2 **3:4**

Die Gisinger Tore schossen:

Noah Philippi und zweimal David Häußer.

Sonntag, 12. Mai, Gauderby:

SV Düren/Bedersdorf 2 gegen **VfB Gisingen 1** **1:1**

Den Treffer für den VfB erzielte:

Mustafa Karaoglan.

Nächste Spiele:

Sonntag, 19. Mai, auswärts:

SV Menningen 2 gegen **VfB Gisingen 2** - **Anstoß 13.15 Uhr**

SV Menningen 1 gegen **VfB Gisingen 1** - **Anstoß 15.00 Uhr**

Wir freuen uns auf eure große und lautstarke Unterstützung!

VfB Gisingen

A-Jugend

JSG Gau-Niedtal - SV Fraulautern

1:2

Bei herrlichem Fußballwetter ging es in Gisingen gegen den SV Fraulautern. Erneut mussten wir auf 5 Spieler verzichten, 2 weitere mit Trainingsrückstand standen deshalb in der Startelf. Es gibt definitiv schönere Tage im Leben eines Trainers...

Wieder einmal mussten wir also improvisieren, aber wir stellten eine ordentliche Mannschaft zusammen. Schnell entwickelte sich ein kampfbetontes Spiel zweier gleichwertiger Mannschaften. Beide Teams erspielten sich Torchancen, aber die Abwehrreihen standen gut und ließen in der 1. Halbzeit keine Treffer zu. In der Halbzeitpause mussten wir weiter umstellen und verloren so ein wenig den Rhythmus. Letztlich brachten wir uns dann selbst auf die Verliererstraße: In der Rückwärtsbewegung waren 2 Spieler von uns nicht aufmerksam genug und ließen einen gegnerischen Stürmer somit auf unser Tor zulaufen. Maurice Schramm stellte ihn im 16er, seinen Einsatz wertete der Schiedsrichter aber als Foulspiel - eine harte Entscheidung. Fraulautern verwandelte den Elfmeter und führte somit mit 1:0. Es sollte eine Weile dauern, bis sich unsere Mannschaft davon erholte. Und gerade, als wir uns auf unsere Stärken besannen und stärker wurden, bekamen wir im Strafraum einen Ball nicht weg, der schließlich beim Gegner landete, der sich das Geschenk nicht nehmen ließ und auf 0:2 erhöhte. Dennoch gab unser Team nicht auf uns kämpfte sich noch einmal heran. Nico Atland, der aufgrund der Personalmisere ungewohnt im Sturm spielen musste, wurde im Strafraum gefoult. Tim Schönberger verwandelte den Elfmeter souverän zum 1:2.

Wir warfen alles nach vorne, aber am Ende fehlten dann doch ein paar Körner und wir verloren unglücklich mit 1:2. Ein Unentschieden wäre völlig verdient gewesen. Fußball ist ein Mannschaftssport. Niemand gewinnt oder verliert alleine. Insofern ist es nur logisch, dass man so viele Ausfälle irgendwann nicht mehr kompensieren kann. Das muss jedem klar sein. Bedenkt man, dass unser Torwart Jonas Sander aufgrund der Personalmisere in der 2. Halbzeit als Verteidiger eingesetzt wurde, geht das Resultat gegen eine Mannschaft, die noch um den Meistertitel spielt und mit voller Kapelle angetreten war, in Ordnung.

Jonas machte seine Sache auf dem Feld übrigens sehr gut, gleiches gilt für Noah Barth, der ihn mit einer guten Leistung im Tor vertrat.

Torschütze:

Tim Schönberger

TuW Kerlingen

Einladung zu unserem Familiennachmittag

Unsere Familienwanderung findet am 30.05.(Fronleichnam) statt. Wir treffen uns um 14.00 Uhr am DGH Kerlingen.

Anmeldungen bitte bis 25.05. an Karin Schneider, Tel.: 06837/1738

TTC Wallerfangen

Einladung zur Mitgliederversammlung, am 25. Mai - Samstag - 18.00 Uhr (TT-Raum)

Spielerversammlung, am 25. Mai - Samstag - 17.00 (TT-Raum)

Tagesordnung:

1. Eröffnung durch die Vorsitzende
2. Gedenken an die verstorbenen Mitglieder
3. Bericht der 1. Vorsitzenden
4. Bericht der Jugendwarte
5. Bericht des Organisationsleiters
6. Bericht des Kassierers
7. Bericht der Kassenprüfer
8. Aussprache zu den Punkten 1 bis 7
9. Wahl eines Versammlungsleiters
10. Entlastung des Vorstandes
11. Wahl der Kassenprüfer
12. Behandlung von Anträgen und Anfragen
13. Verschiedens

Anträge zur Mitgliederversammlung können bis 15. Mai 2024 bei der 1. Vorsitzenden Aline Banton (E-Mail: alinearanton@web.de) eingereicht werden.

Um zahlreiches Erscheinen der Mitglieder wird gebeten.

Der Vorstand



TTC Wallerfangen

Berichte und Termine

Die 1. Herren scheiterten in der Relegation an der SG TT Hochwald 2

Die äußeren Umstände für das Relegationsspiel gegen die SG TT Hochwald 2 verhießen nichts Gutes. Das Heimrecht mussten die **1. Herren** abgeben, weil das heimische Spielfeld wegen eines Schulfestes nicht genutzbar war. Der Schulträger war leider nicht so flexibel uns die Spieleraula für 18.00 Uhr zu geben, da die Turnhalle schon ab ca. 16.42 Uhr wieder bespielbar gewesen wäre.

Wie man aus den Einlassungen ablesen kann ging die Partie mit 5:9 verloren. Zwei Stammspieler fehlten bei Wallerfangen. Der Spielbeginn gestaltete sich als überaus vielversprechend. Das 1. Doppel ging noch durch Dolibois/Marchand gegen Engelhardt/Hero verloren, die beiden folgenden Doppel endeten erfolgreich für Schepker/Schuhn im 5. Satz gegen Göbel/Simon und von Dutt/Gammel gegen Maragliano/Hager. Ein prächtiges Spiel lieferte Bernd Dolibois gegen Marcus Engelhardt ab, das er ohne Satzverlust bestritt. Auch Bernd Schepker zeigte sich von seiner Schokoladenseite in der Partie gegen Nico Maragliano, das bis in den Entscheidungssatz ging. Wallerfangen führte 4:1. Ab jetzt hagelte es nur noch Niederlagen, mit der Ausnahme des Spiels von Werner Gammel gegen Thomas Hager, das ebenfalls über 5 Sätze ging. Zuvor verlor Heinz Dutt gegen Samuel Göbel ohne sich Siegchancen erspielt zu haben. Diese, die Siegchancen, hatte auch Markus Schuhn gegen Marko Sünnen, nach 2:0 Führung gab er 2 Sätze mit 10:12 und den 5ten mit 6:11 ab. Von Satz zu Satz kam Rainer Marchand gegen Markus Hero besser ins Spiel, ohne einen Satzserfolg zu verzeichnen. Nach dem Sieg von Werner Gammel folgten nun noch 5 Niederlagen: Bernd Schepker sah sich gegen Markus Engelhardt in 4 Sätzen unterlegen. Sein 2. Einzel vollzog Bernd Dolibois in seinem typischen Stil - ein von Kampf geprägtes Spiel - das er nach 2:0 Führung gegen Nico Maragliano, noch abgab. Wenig Chancen zu glänzen boten sich Markus Schuhn gegen Samuel Göbel. Nur in einem Satz setzte sich Heinz Dutt gegen Marko Sünnen durch. Nicht an die Leistungen aus der ersten Begegnung konnte Werner Gammel anknüpfen und verlor gegen Markus Hero deutlich.

Die nächsten Termine:

25.05.2024 17.00 Uhr Spielerversammlung

25.05.2024 18.00 Uhr Mitgliederversammlung

Mehr über den Verein und seinen Aktivitäten erfahren Sie unter:

www.ttc-wallerfangen.de



1. Herren vlnr: Reiner Marchand, Markus Schuhn, Bernd Dolibois, Werner Gammel, Bernd Schepker, Heinz Dutt

SV Wallerfangen

Spielergebnisse

Torreigen – ohne, dass wir etwas davon gehabt hätten. Die Erste unterlag bereits vorletztes Wochenende in Brebach mit 6:0 und die Zweite machte es mit ihrer 7:1-Niederlage in Dieffeln nicht besser. Zu Hause ging es dann am Sonntag gegen den FV Siersburg. 1:1 stand es da am Ende. Mehr war nicht drin - weder für uns, noch für den Gegner. Die Zweite hatte spielfrei.

Nächste Spiele: Sonntag, den 19.05.2024

SSV Überherrn – SVW 2 um 15 Uhr

FSG Bous – SVW 1 um 15 Uhr

Jugendturnier

Bei unserem Jugendturnier am 4.05. unterstützten uns die Neimerder tatkräftig. Dafür bedanken wir uns ganz herzlich, verbunden mit dem Versprechen, uns im nächsten Jahr bei deren Kappensitzung zu revanchieren.

Sommerpause

Zwei Spiele sind es noch bis zum Saisonende. Dem Rasenplatz und auch den Spielern gönnen wir danach eine Pause. Der Platz wird für einen Monat gesperrt. Auftakttraining für die neue Saison ist voraussichtlich der 23.06. Aber: während der gesamten Sommerpause bleiben Clubhaus

und Boule-Platz an Freitagen wie gewohnt geöffnet – also kein Verzicht auf unser frisch Gezapftes!

Spieler neue Saison

Ersatztorhüter verpflichtet! Lukas Fine, der die Tore des SV Fraulautern und des SC Roden gehütet hat, steht uns in der kommenden Saison neben Sascha Kilper zur Verfügung. Mehr dazu auf sv1920w.de.

Was sonst noch ansteht

26.5. letzter Spieltag, vielleicht schon samstags
5.-7.7. Zeltlager Jugend
5.-6.7. Gemeindepokal
19.7. Teilnahme am Turnier in Gisingen
20.-23.7. Stand auf der Wallerfangen Kirmes

Weinwanderung

Der Wettergott spielte mit. Bei schönen Wetter machten sich über 200 Sportbegeisterte bei unserer 3. Weinwanderung auf die Strecken. Geklappt hat alles ganz wunderbar bis auf ein paar wetterbedingte Schlammstellen, die die Teilnehmer mit viel Humor bewältigten. Eine Veranstaltung in diesem Ausmaß stellt eine riesige Herausforderung für die Organisatoren dar. Ein ganz besonderes Dankeschön geht daher an alle Helferinnen und Helfer auf dem Platz und an den Weinstationen.



Foto: Inge Ney

Umwelt

WO und WIE entsorge ich WAS

Bei Erledigung von Bauhofarbeiten bitte direkt den Bauhofleiter kontaktieren

Um eine Arbeitserleichterung für das Bauamt zu schaffen, bitte ich alle Bürgerinnen und Bürger bei der Erledigung von Arbeiten, die in den Aufgabenbereich des Bauhofes fallen, zukünftig direkt den Leiter des Bauhofes, **Herrn Peter Both, Tel.-Nr. 06831/6431572**, zu kontaktieren.

Wasserversorgung

Wasserleitungszweckverband „Gau-Süd“, Wallerfangen

Verwaltung: Tel: 06831/6809 80

Nur in **dringenden Fällen** der **Wasserversorgung** oder nach Dienstschluss und am Wochenende: Bereitschaftsdienst: Tel.: 0178-6112001

Müll

An-, Um- oder Abmeldungen von Müllgefäßen werden direkt beim Entsorgungsverband Saar, Saarbrücken, Tel: 0681/5000-555, beantragt.

Ferner ist der EVS für Fragen „Rund um den Müll“ ihr Ansprechpartner. EVS Kunden-Service-Center

Untertürkheimer Str. 21, 66117 Saarbrücken

Tel: 0681/5000-555 (Mo. - Fr.: 08.00 - 18.00 Uhr)

Service-abfall@evs.de

www.evs.de

Die Sonne schickt keine Rechnung

Unser Expertenteam liefert und montiert Ihre neue PV-Anlage komplett aus einer Hand.



...aus
Liebe
zum
Haus!

klein & gebhardt GmbH

heizung · sanitär · klima · elektro



Werderstraße 29 · 66763 Dillingen

Tel. 06831/71260 · Fax 06831/704445

www.kleinundgebhardt.de · info@kleinundgebhardt.de

Abfuhrunternehmen für Restabfall- & Biotonne

Firma Adam GmbH, Telefon: 06835/9551227

Info/Reklamationen zur Gelben Tonne

RMG Rohstoffmanagement GmbH, Telefon: 0800/400 600 5,

E-Mail: Gelbe-Tonne.Saarlouis@rmg-gmbh.de

Sperrmüll

Anmeldungen nimmt das EVS Kunden-Service-Center entgegen.

Tel: 0681/5000-555 (Mo. - Fr.: 08.00 - 18.00 Uhr)

Service-abfall@evs.de

www.evs.de

Blaue Tonne (Papier)

Fa. Remondis, Tel: 0180/208 0 208

Bitte wenden Sie sich bei Fragen zur Blauen Tonne (Papiertonne) ausschließlich an das Unternehmen;

die Gemeinde Wallerfangen kann Ihnen dazu keine Auskünfte erteilen!

Elektro Gesetz

Wo entsorge ich meine Elektro- und Elektronik-Altgeräte und die Hauskühlergeräte (Kühlschrank und -truhe)?

Bei den Wertstoffzentren des EVS in Saarlouis und Dillingen können die Elektro-Geräte entsorgt werden.

energis GmbH -Bereitschaftsdienst

Störungsdienst Erdgas, Tel: 0681/90692610

Störungsdienst Strom, Tel: 0681/90692611

Öffnungszeiten

der Grüngutsammelstelle in Dillingen

Berliner Straße 149, Dillingen, Telefon 06831/ 7610191.

Die Öffnungszeiten der Grüngutsammelstelle

Öffnungszeiten:

mittwochs von 15.00 Uhr bis 18.00 Uhr

freitags von 09.00 Uhr bis 13.30 Uhr und 14.00 Uhr bis 17.00 Uhr

samstags von 08.00 Uhr bis 13.30 Uhr und 14.00 Uhr bis 17.00 Uhr

Eine Aufnahme von Grüngut ist aus anderen Nachbarkommunen ausgeschlossen, entsprechende Kontrollen werden am Einlass gemacht. Anliefern dürfen Bürgerinnen und Bürger mit Grundbesitz in Dillingen und aus Wallerfangen.

Im Rahmen der interkommunalen Zusammenarbeit hat die Gemeinde eine entsprechende Vereinbarung mit der Stadt Dillingen getroffen. Weitere Auskünfte erteilt die Stadtgärtnerei unter Telefon 06831/7610191.

Öffnungszeiten

Wertstoff-Zentrum des EVS in Dillingen

Paul-Desfosses-Allee 9 (neben Bauhof), Dillingen, Telefon: 06831/ 704140

Öffnungszeiten:

Montag: geschlossen

Dienstag und Donnerstag: 9:00 - 12:30 Uhr und 13:00 - 15:00 Uhr

Mittwoch und Freitag: 9:00 - 12:30 Uhr und 13:00 - 17:00 Uhr

Samstag: 8:00 - 12:30 Uhr und 13:00 - 16:00 Uhr

Öffnungszeiten

Wertstoff-Zentrum des EVS in Saarlouis

Fasanenallee 52, Saarlouis, Telefon: 06831/122587

Öffnungszeiten:

Montag geschlossen

Dienstag bis Freitag von 09.00 - 12.30 Uhr und 13.00 - 16.45 Uhr

Samstag von 09.00 bis 14.15 Uhr

energisaar

Aus gegebenem Anlass weist das Gemeindebauamt darauf hin, dass für die ordnungsgemäße Funktion und die Unterhaltung der Straßenbeleuchtungsanlagen in der Gemeinde Wallerfangen die **energisaar** zuständig ist.

Bei Meldung von Schäden an der Straßenbeleuchtungsanlage ist die **energiSaar** unter der Störungshotline 0681/9069-2611 oder über E-Mail av-strom@energis-netzgesellschaft.de zu benachrichtigen oder über das **Online-Formular der Energis-Netzgesellschaft auf unserer Homepage** zu melden.

Den Link für das Straßenbeleuchtungsstörungstool finden Sie unter dem Reiter: **Gemeinde/Bauen und Umwelt**.

An die Gemeindeverwaltung gemeldete Störungen werden vom Gemeindebauamt lediglich an die **energis** weitergeleitet.

Auskünfte über den Zeitpunkt der entsprechenden Reparaturarbeiten können vom Bauamt nicht erteilt werden.

Weiter ist die **energiSaar** erreichbar:

- bei Neuanschlüsse und Kapazitätsänderungen Strom und Erdgas: Genehmigungspflichtige Endgeräte unter der Telefonnummer: 0681/4030-4030 oder über Email anfrage@energis-netzgesellschaft.de
- für Kundenbeschwerden unter der Telefonnummer: 0681/4030-4030 oder über Email service@energis-netzgesellschaft.de
- Störungshotline für Strom bzw. defekte Straßenbeleuchtung 0681/9069-2611

Gas: 0681/9069-2610

Ausführliche Informationen zu allen Fragen des Energiesparens im Landkreis Saarlouis finden die Beratungen in Zusammenarbeit mit dem Energieeffizienznetzwerk Saarlouis statt.

Anmeldung zur Beratung in:

Dillingen, Saarlouis, Bous, Ensdorf und Wallerfangen Tel. 0681-50089-15 Überherrn, Rathaus. Tel. 06836 - 909 0.

Mehr Informationen zu verschiedenen Themen des Energiesparens finden Sie auch unter <https://www.verbraucherzentrale-saarland.de> und unter www.verbraucherzentrale-energieberatung.de

Kirchen

■ Pfarreiengemeinschaft Wallerfangen

St. Katharina Wallerfangen - St. Andreas Gisingen -

St. Hubertus Ihn - St. Martinus Ittersdorf -

St. Remigius Leidingen

Hinweis zur Pfarrkirche St. Katharina in Wallerfangen:

Unsere Kirche ist jetzt wieder zu den Bürozeiten des Pfarrbüros und an Sonntagen bis 17:00 Uhr geöffnet. Am Samstag bleibt die Kirche geschlossen.

Gottesdienstordnung

Donnerstag 16.05.2024 Heiliger Johannes Nepomuuk

17.30 Uhr Ittersdorf - Rosenkranzandacht

18.00 Uhr Mettlach - Wallfahrtsmesse des pastoralen Raumes Dillingen

Hochfest Pfingsten - Renovabiskollekte

Samstag, 18.05.2024 Heiliger Johannes I.

18.30 Uhr Bedersdorf - Festhochamt

Pfingstsonntag, 19.05.2024

10.30 Uhr Wallerfangen - Festhochamt, mitgestaltet vom Kirchenchor(L. Schneider)
anschl.: Taufe

15.00 Uhr Ihn - Taufe

18.00 Uhr Wallerfangen - Pfingstvesper mit eucharistischem Segen

Pfingstmontag/Maria, Mutter der Kirche 20.05.2024 Heiliger Bernhardin v. Siena

09.00 Uhr St. Barbara - Heilige Messe

10.30 Uhr Kerlingen - Heilige Messe

11.30 Uhr Felsberg - ökumenischer Gottesdienst auf der Teufelsburg(Gemeindereferentin Mertes/Pfr. Hassenteufel)

Mittwoch 22.05.2024 Heilige Rita v. Cascia

16.30 Uhr Wallerfangen - Rosenkranzandacht im Altenheim (C. Hahn)

Donnerstag 23.05.2024 Heiliger Johannes Nepomuuk

17.30 Uhr Ittersdorf - Rosenkranzandacht

18.00 Uhr Wallerfangen - Heilige Messe im St. Nikolaushospital

Telefonnummern der Pfarrgemeinden

Pfarrer Herbert Gräff

(0 68 31) 96 49 00

@ pfarrer@pfarreiengemeinschaft-wallerfangen.de

Gemeindereferentin Gaby Mertes

(0 68 31) 6 43 10 09

Pfarrbüro der Kath. Pfarreiengemeinschaft Wallerfangen

@ gem-ref@pfarreiengemeinschaft-wallerfangen.de

Villeroystraße 7
66798 Wallerfangen

@ pfarrbuero@pfarreiengemeinschaft-wallerfangen.de

(0 68 31) 96 49 00;
FAX (0 68 31) 96 49 02

Öffnungszeiten des Büros:

Sekretärin:

Christine Schnubel

Mo - Fr 9.00 - 12.00 Uhr
Do 15.00 - 18.00 Uhr

Ulrike Guldner

Ursula Schulz

Do 15.00 - 18.00 Uhr
Mo 14.00 - 18.00 Uhr

Kath. Kindertageseinrichtung St. Katharina - 66798 Wallerfangen (Kindergarten und Krippe), Villeroystraße 7

Leitung: MARTINA BETTINGER

@ st.katharina-wallerfangen@kita-saar.de

(0 68 31) 6 11 28 -

Krippe (Sportplatzstraße)

(0 68 31) 1 25 63 72;

FAX (0 68 31) 6 45 52 96

Bücherei Wallerfangen:

Geöffnet mittwochs von 15 - 17 Uhr
sonntags von 11:15 - 12:00 Uhr

@ buecherei@pfarreiengemeinschaft-wallerfangen.de

samstags 10.00 - 11.00 Uhr

Beichte im Beichtzentrum Saarlouis St. Ludwig

Oder Canisianum, Stiftstr. 18, Saarlouis

(0 68 31) 8 93 16 70 -
nach Vereinbarung

Caritas Sozialstation Wadgasen

(06834) 94 34 95

Hospizverein St. Nikolaus, Rehlingen

@ HospizSanktNik@t-online.de

Telefonseelsorge:

0800110111

www.telefonseelsorge-saar.de

Ökumenischer Gottesdienst
auf der Teufelsburg

Pfingstmontag
20. Mai 2024, 11.30 Uhr



OpenAir-Gottesdienst
Teufelsburg

„Auf dem Weg zum Gipfel.“

Ein OpenAir-Gottesdienst
mit anschließendem
gemeinsamen Picknick

Kath. Pfarreiengemeinschaft Wallerfangen
Ev. Kirchengemeinde Saarlouis

■ 72-Stunden-Aktion in Wallerfangen

Der Startschuss für unsere Aktionsgruppe fiel am Donnerstag, 18.4. um 17.07 Uhr am großen Markt in Saarlouis. Unsere Aufgabe lautete: „Lernt die Caritas und ihre Dienste kennen und überlegt euch, wie ihr diese Organisation unterstützen könnt“.



In der Caritasdienststelle in der Lisdorfer Str. erwartete uns Frau Paproth-Leinen, die uns anhand eines Schuhparcours informierte, wie die Caritas Menschen in Not vom Lebensanfang (Babyschuhe) bis zum Lebensende (therapeutische Schuhe) zur Seite steht. Wir bekamen Einblicke in die Kleiderkammer und die konkreten Angebote, die die einzelnen Dienste machen.



Am Freitag waren wir zu Gast in der Oase. Dort erfuhren wir, welche Hilfsangebote dort für wohnungslose Menschen gemacht werden. Auch die Tafel gewährte uns einen guten Einblick in ihre wichtige Arbeit.

Nach diesen Informationen überlegten wir, wie wir den Samstag nützen wollten, um diese gute Arbeit der Caritas zu unterstützen. Am Samstag teilten wir uns in unterschiedliche Gruppen auf. Einige backten Muffins, andere sammelten am Edeka Lebensmittel, Hygieneartikel und auch 251,53 € Geldspenden kamen zusammen.



Eine andere Gruppe machte Bekannte und Freunde mobil und bekam so viele Kleiderspenden, Kinderbücher, Kinderspielzeug und Sportkleidung gebracht. Wir waren alle überwältigt, auf welch große Resonanz unsere Aktion stieß. Wir bedanken uns ganz herzlich, bei allen Spenderinnen und Spendern, bei allen, die uns unterstützt haben: ganz besonders bei Herrn Kühne und seinen Mitarbeitern und Mitarbeiterinnen und bei den Mitarbeiterinnen der Caritas, die uns vielschichtige Einblicke in ihre Arbeit gaben und uns sensibilisierten für die Not der Menschen. Ein herzliches Dankeschön an die Gruppenleiterinnen und an die Aktionsgruppe: Ihr ward mit tollem Engagement dabei und habt dazu beigetragen die Welt ein bisschen besser zu machen. Gaby Mertens

■ Evangelische Kirchengemeinde Saarlouis

Gottesdienste

Samstag, 18.05.2024

14 Uhr Konfirmationsgottesdienst in der Ev. Kirche Saarlouis (Pfarrer Jörg Beckers, Pfarrer Volker Hassenpflug, Prädikantin Barbara Johann und Konfiteam)

Sonntag, 19.05.2024, Pfingstsonntag

10 Uhr Konfirmationsgottesdienst in der Ev. Kirche Saarlouis (Pfarrer Jörg Beckers, Pfarrer Volker Hassenpflug, Prädikantin Barbara Johann und Konfiteam)

Montag, 20.05.2024, Pfingstmontag

11.30 Uhr Ökumenisches Treffen auf der Teufelsburg (Pfarrer Volker Hassenpflug)

Motto: Frieden wagen

Nacht der Kirchen Saar

**Pfingsten 2024
19. Mai
Offene Kirchen
im ganzen Saarland**

www.nacht-der-kirchen-saar.de



Programm:



Gemeindenachrichten der neuapostolischen Kirche, Gemeinde Saar

Donnerstag 16.04.2024

14.00 Güdingen Treffen Workshop Töpferei

Freitag 17.04.2024

19.30 Sulzbach Gesprächskreis Lebensmittel

Sonntag 19.05.2024

10.00 Saar / Zuhause Pfingst-Übertragungsgottesdienst mit Stamppapstel

Mittwoch 22.05.2024

19.30 Saar / Zuhause Gottesdienst mit Bezirksvorsteher
Parallel zu den Gottesdiensten vor Ort finden, Sonntags, weiter Zentralgottesdienste per Video-Übertragung statt.
Link zum youtube-Kanal: www.videogottesdienst.nak-west.de

Beginn der Übertragung 09:45 Uhr

Beginn des Gottesdienstes 10:00 Uhr

Zudem werden Gottesdienste über IPTV angeboten, dieser muss beantragt werden.

Wir laden alle interessierten Mitbürger herzlich ein an unseren Gottesdiensten teilzunehmen.

Zusammenkünfte Jehovas Zeugen, Versammlung Saarlouis-West

Hybrid-Gottesdienste im Königreichssaal, Albert-Einstein-Str. 1a, 66740 Saarlouis (Steinrausch) und per Videokonferenz

Sonntag, 19.05.2024,

16.30 Uhr Öffentlicher Vortrag „Eine besonders kostbare Perle“ - habe ich sie gefunden?“

Donnerstag, 23.05.2024,

19.00 Uhr Leben- und Dienstzusammenkunft

Ansprechpartner und Zugangsdaten:

Philipp Höhn, Mobil: 01 74 - 7 42 25 33

Weitere Hinweise und Informationen und das komplette Onlineangebot in Form von Videos und Downloads findet man auf der Website jw.org.

Parteien

JU Gisingen besucht die Rammelfanger Kirmes

Bald ist es endlich wieder so weit: **die Gauer Kirmessaison beginnt!** Traditionell machen die Rammelfanger mit ihrer von der SG Rammelfangen immer top organisierten Kirmes den Anfang auf unserem schönen Saargau. Dieses Jahr findet die **Rammelfanger Kirmes vom 25. bis 26. Mai** statt!

Selbstverständlich lassen wir uns dieses Highlight nicht entgehen und werden wieder zahlreich diese **sehr schöne Kirmes** in unserem Nachbarort besuchen.

Sowohl am Samstag als auch am Kirmessonntag werden wir zugegen sein und freuen uns bereits jetzt schon auf gesellige Stimmung und tolle Gespräche mit vielen Gauern.

Man sieht sich auf der Kirmes!

Eure JU Gisingen

CDU Gemeindeverband-Wallerfangen

-Einladung-

Friedrich Merz kommt am 22. Mai ins Saarland

Am Mittwoch, den 22. Mai kommt der Parteivorsitzende der CDU Deutschlands, Friedrich Merz, auf Einladung der CDU Saar zu einer Kundgebung auf den Kleinen Markt nach Saarlouis.

Bei der öffentlichen Veranstaltung ist Einlass ab 16 Uhr. Das Rahmenprogramm mit Live-Band und einer Gesprächsrunde startet um 16.30 Uhr. Um 18 Uhr folgt die Rede von Friedrich Merz.

Zwischen 16 und 20 Uhr wird ein Shuttle-Bus zwischen dem Park&Ride-Parkplatz neben der Stadtgartenhalle (parken kostenfrei, St. Nazaire Allee 13, 66740 Saarlouis) und dem Kleinen Markt pendeln. Ab 19 Uhr klingt der Abend gemütlich an den Ständen der CDU Saarlouis aus.

Unser Gemeindeverband Wallerfangen wird auf Wunsch gerne eine Fahrgemeinschaft zur Veranstaltung anbieten. Interessierte Mitglieder und Bürgerinnen und Bürger melden sich bitte per Mail an: n.reiners-gerard@cduplus.de

Sonstiges

Herzliche Einladung! Sophienfest am 26. Mai 2024 in Wallerfangen



Programm:

10.30 Uhr Messe Kirche St. Katharina
11.00 Uhr Zaubershow mit Lukas Hefner
12.00 Uhr Früschoppen-Konzert Musikverein Concordia Wallerfangen
15.00 Uhr Chorgemeinschaft Siersburg, Gerfangen und Wallerfangen

Durchgehend:

Mittagessen sowie Kaffee und Kuchen
Kinderprogramm (Karussell/ Schminken)
Secondhand-Markt für Kinderbekleidung und Spielzeug & Handarbeit
Tombola Freundeskreis

Wir freuen uns über Ihren Besuch!

St. Nikolaus-Hospital, Hospitalstraße 5, 66798 Wallerfangen

Rentensprechttag am 21. Mai 2024

Auskunft in Rentenangelegenheiten

Der nächste Sprechtag des Versichertenberaters der Deutschen Rentenversicherung Bund, Egon Haag aus 66773 Schwalbach-Hülzweiler, Schacherweg 22, findet am Dienstag, dem 21. Mai 2024 von **14.00 bis 16.00 Uhr** statt. Während dieser Zeit können auch Termine zur Renten-antragstellung vereinbart werden. Außerdem besteht die Möglichkeit, sich die Rente ausrechnen zu lassen. Um Rückfragen seitens der Deutschen Rentenversicherung zu vermeiden, sollte im Vorwege abgeklärt werden, ob alle Zeiten erfasst sind. Zu diesem Zweck kann über den Versichertenberater Egon Haag ein Versicherungsverlauf angefordert werden. Telefon: 06831-59381. Die Beratung ist kostenlos.

Hilfe für pflegende Angehörige - kostenloser DRK-Pflegekurs

Das Deutsche Rote Kreuz und die Knappschaft bieten ab Freitag, 25. Mai 2024, um 18.00 Uhr, im DRK-Gästehaus in Hülzweiler, Talstr. 2, einen kostenlosen **mehrteiligen** Kurs zur häuslichen Pflege an. Dieser findet unter der Leitung einer examinierten Pflegefachkraft statt. Inhalte des Kurses sind: Grundpflegerische Maßnahmen, Informationen über Pflegehilfsmittel sowie vorbeugende Maßnahmen. Wichtige Themen sind auch finanzielle Hilfeleistungen der Pflegeversicherung sowie die mit der Pflegesituation einhergehende emotionale Belastung. Die Kursteilnahme ist kostenlos. Anmeldungen nimmt die DRK-Kreisgeschäftsstelle unter der Tel. Nr. 06838/8999-11 (vormittags) entgegen.

Veröffentlichen Sie Ihre Vereinsnachrichten
und Ankündigungen
Jetzt auf meinwittich.de anmelden!

■ 3B Begleiten-Bilden-Begegnen

06831/7602-400,
bildung@3b-verbund.de, www.3b-verbund.de

■ Demenz-Verein Saarlouis e.V. - Informationsveranstaltung „Demenz - Was dann?“

mit dem Demenz-Verein Saarlouis e.V. in Beauftragung durch den Pflegestützpunkt im Landkreis Saarlouis in Zusammenarbeit mit der Gemeinde Überherrn, der Caritas-Sozialstation Wadgassen, dem VdK-Ortsverband Überherrn und dem Netzwerk Plattform Demenz im Landkreis Saarlouis.
Begrüßung: Anne Yliniva-Hoffmann, Bürgermeisterin der Gemeinde Überherrn
Referentin: Jutta Palten, Pflegeberaterin, Demenz-Verein Saarlouis e.V.

am **Mittwoch, den 05. Juni 2024, 18:00 Uhr**
Sitzungssaal des Rathauses
Rathausstr. 101
66802 Überherrn

Pflegende Angehörige sind mit der Betreuung von Menschen mit Demenz (z. B. Alzheimer-Krankheit) vor besonders schwierige Aufgaben gestellt. Spezielle Probleme wie Desorientiertheit, Umkehr des Tag-Nacht-Rhythmus, Vergesslichkeit, Aggressivität und Wesensveränderung belasten die Beziehung zwischen Pflegeperson und dem an Demenz erkrankten Menschen. Im Landkreis Saarlouis sind etwa 4700 Menschen von einer Demenz betroffen. 80% der Betroffenen werden von ihren Angehörigen, meist Frauen, in der Häuslichkeit versorgt.

Die Veranstaltung bietet die Möglichkeit zur Information, zur Diskussion und zum Erfahrungsaustausch über dementielle Erkrankungen. Die Teilnahme ist kostenlos, eine Anmeldung ist nicht erforderlich. Auf Wunsch ist die Ausstellung von Teilnahmeurkunden im Rahmen des Projektes „Demenz-Partner“ der Deutschen Alzheimer Gesellschaft möglich.

Nähere Informationen zur Veranstaltung oder Demenz-Fachberatung (in Beauftragung durch den Pflegestützpunkt im Landkreis Saarlouis) beim Demenz-Verein Saarlouis e.V., Tel. 06831/48818-0.

■ Ausbildung - Studium - Berufswegplanung!

Was soll ich werden? Hilfe bei der Berufs- und Studienwahl – die Berufsberatung hilft!

Die Wahl des passenden Berufs oder Studiums und Informationen rund um das Thema zu finden kann schon etwas mühsam sein. Aber hier die gute Nachricht: damit muss man sich nicht allein herumquälen! Immer **montags** und **donnerstags** von **13 – 17 Uhr** hast Du direkt eine/-n Berufsberater/-in am Telefon: **0681 – 944 6666**.

Du willst lieber persönlich mit uns reden?

Kein Problem: unter **0800 4 5555 00** oder saarland.berufsberatung.251@arbeitsagentur.de

kannst Du Dich auch zu einem Termin anmelden und Dich zu den Themen **Ausbildung – Studium – Berufswegplanung** beraten lassen! Zur zeitnahen Umsetzung, aber auch schon für die Planung 2025 hilfreich!

Wir freuen uns auf Dich!

Deine Berufsberatung!

■ Dringend Wohnraum / Gastfamilien gesucht

Sie haben ein Zimmer oder eine Wohnung frei, die Sie gerne vermieten möchten? Das St. Nikolaus-Hospital ist fortlaufend auf der Suche nach Wohnraum für neue Kolleginnen und Kollegen – aktuell vor allem aus der Pflege, aber auch für Ärztinnen und Ärzte und weiteres Personal. Wichtig wäre dabei die Nähe bzw. eine gute Verkehrsanbindung zum St. Nikolaus-Hospital. Wir erwarten im Sommer erneut Pflegekräfte aus Indien, darunter auch Auszubildende. Sie arbeiten im St. Nikolaus-Hospital und können sich vorstellen, als Gastfamilie einen jungen Menschen für eine gewisse Zeit aufzunehmen und zu begleiten? Viele gut ausgebildete Pflegekräfte, vor allem aus Indien, Mexiko, aber auch aus Serbien, Mazedonien, Ukraine, Iran und Südamerika werden in diesem Jahr ihre Arbeit am St. Nikolaus-Hospital aufnehmen. Vielleicht stammen Sie selbst oder Bekannte aus diesen Kulturkreisen und haben ein Zimmer frei bzw. möchten bei der Integration unterstützen? Dann sprechen Sie uns gerne an! Wir sind stets dankbar für Hinweise zu geeigneten Unterkünften.
Kontakt: Nina Reiter 06831 – 962 -460 oder Walburga Menges: 06831 – 962-455

JOBS

IN IHRER REGION



jobs-regional.de

by LINUS WITTICH

Suche Heizungsbauer + Auszubildenden (m/w/d)

Konrad Müller Heizung, Sanitär, Telefon 06831 / 12 38 72
Kesseltausch zum Festpreis, siehe www.konrad-mueller-heizungen.de

Job gesucht?



Inh. Oliver Kaupp
Breitenbachstraße 18
72178 Waldachtal-
Lützenhardt
Nördlicher Schwarzwald
Tel. 0 74 43 / 96 62 - 0
Fax 0 74 43 / 96 62 60

Der Schwarzwald ruft..
Inne halten - Abstand gewinnen -
zur Ruhe kommen
würzig klare Schwarzwaldluft
schnuppern...

Schwarzwaldwoche

7 Übernachtungen mit Frühstück, 5 x Halbpension,
davon 4 x Menüwahl aus 3 Gerichten
und 1 x festliches 6-Gang-Menü,
Montag und Dienstag nur Frühstück

p. P. **ab € 529,-**

Schwarzwaldtage

Buchbar von Sonntag bis Donnerstag oder Freitag
4 oder 5 Nächte mit 2 oder 3 x Menüwahl aus 3 Gerichten
Montag und Dienstag nur Frühstück

4 Nächte p. P. **ab € 308,-**

Weitere Angebote finden Sie auf unserer Homepage
www.hotel-breitenbacher-hof.de oder
fordern Sie unseren ausführlichen Hausprospekt an.

Unsere ++ Pluspunkte ++

Unser gemütliches, familiengeführtes Hotel in absolut ruhiger Lage, zwischen 2 kleinen Seen in Waldnähe gelegen, bietet Ihnen täglich neben einem großen kalt-warmen Frühstücksbüfett abwechslungsreiche Speisen-Menüwahl aus 3 Gerichten sowie ein Salatbüfett mit frischen, knackigen Salaten aus der Region.

Wir freuen uns auf Sie!

HEIMAT NEU ENTDECKEN

Treffpunkt
Deutschland.de

WALLERFANGEN





GRABMALE

SEIWERT

Inhaber

Peter Seiwert e.K.

Steinmetz- u.

Steinbildhauermeister



Ausführung künstlerischer Grabmäler • Skulpturen
Gartenbereich in Granit und allen Gesteinsarten
Treppen • Fensterbänke • Sanierung und Reinigung
bestehender Grabanlagen

66740 Saarlouis-Lisdorf
Kleinstraße 2

Tel.: 06831 / 4 93 86
Fax: 06831 / 4 29 92

- Familienbetrieb in 4. Generation -

Wir danken allen,

die mit uns gefühlt haben, uns ihre Anteilnahme auf vielfältige Weise zum Ausdruck brachten und unseren lieben Vater, Schwiegervater, Opa und Uropa

Werner Dolibois † 06.04.2024

auf seinem letzten Weg begleitet haben.

Ein herzliches Dankeschön geht an das St. Nikolaus Hospital Wallerfangen und an das Ehepaar Dr. Schürfeld für die freundliche Unterstützung in der Zeit des Abschiednehmens.

Unser besonderer Dank gilt allen Beteiligten, die an der Gestaltung der schönen Messe mitgewirkt haben.

Im Namen aller Angehörigen
Harald und Stefan Dolibois

Wallerfangen, im Mai 2024

*Anspruchslos und bescheiden war Dein Leben,
treu und fleißig Deine Hand.
Friede sei Dir nun gegeben,
ruhe sanft und habe Dank!*

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir
Abschied von

Maria Klein

geb. Bettinger

* 31.01.1935 † 04.05.2024

In Gedanken und in unseren Herzen
bist du immer bei uns.

Werner Klein
Rita Dutt, geb. Klein und Walter
Alexander und Anja Dutt mit Moritz
Christina Dutt
Pascal und David Klein

Wallerfangen, im Mai 2024

Die Urnenbeisetzung findet am Mittwoch,
dem 22. Mai 2024 um 11.00 Uhr
auf dem Friedhof in Düren statt.

Bestattungen Louia, Wallerfangen

- Wir begleiten Sie im Trauerfall -

**Bestattungen
Schönberger GmbH**



www.zim-schoenberger.de

Bestattungen Schönberger
Römerstrasse 8
66780 Rehlingen

Depandance Wallerfangen
Sonnenstr. 24

Mobil: +49 (0) 171-543 44 66 | Mobil: +49 (0) 179-207 31 08
Tel.: +49 (0) 6831-487 40 70 | info@zim-schoenberger.de

**Jetzt neu:
Das Trauerportal
von LINUS WITTICH**



Schalten oder finden Sie
tagesaktuell Traueranzeigen,
Nachrufe und Danksagungen
oder entzünden Sie eine Kerze
unter trauer-regional.de



gesucht & gefunden
IHRE PRIVATE KLEINANZEIGE IM SAARLAND

- GARTEN-Pflege und -Gestaltung
- Sanierung - Mäharbeiten - Rodungen
- Baumschnitt und -fällungen
www.galabau-holzwurm.de
Tel. 06834 / 5 49 70

STEMA-Anhänger 550 kg mit viel Zubehör, 4 Jahre alt, TÜV 7/2025. Tel. 06821/69741

Hausmeisterservice Michael Dörr, Mäh- u. Gartenarbeiten, Heckenschnitt, Betreuung Mehrfamilienhäuser, Tel. 0163/2511968

GARTENARBEITEN RUND UMS HAUS. Hecken- u. Baumschnitt, Rasenmähen, Unkrautentfernung. Tel. 0176 / 73555424

Alte Motorsägen gesucht. Egal ob defekt oder mit Fehlteilen. Bitte alles anbieten. Oldtimer und alte 2 Mannsägen. Tel.: 0176/66333283

Gärtner bietet Gartenarbeiten an. Heckenschneiden, Rasen mähen, Unkraut entfernen. Tel. 0176/42740203

Kaufe alles Alte! Möbel, Bilder, Porzellan, Uhren u. Münzen, ganze Sammlungen, Militaria u. Musikinstrumente, auch rep.bedürftig, ganze Nachlässe. Zahle gut! Karl Buchert, Tel. 06826/53248

ALTES gegen BARES für Uhren u. Schmuck aller Art, hochw. Taschen u. Nerze, Gläser, Porzellan, Besteck, Kameras, Fotos, Bücher, Münzen, Zinn u. uralte Möbel. Hr. Weiß, Tel. 06826/8269280 o. 0160/8020207

Kaufe Pelze, Taschen- u. Armbanduhr, versilb. Bestecke, Geschirr, Porzellanfiguren, Münzsammlungen, Orientteppiche, exkl. Handtaschen, Modeschmuck, Fotoapparate, Musikinstrumente, Jagd-/Angel-Equipment aller Art. T. 06834/55736 o. 0171/5281839

Belgische Küste-Bredene, Fe-Haus in Anlage, strandnah, keine Tiere, NR, 2-4 Pers., T. 06824/3269

ENTRÜMPELUNGEN ANTIK- & SAMMLERWELT ILLINGEN
• transparenter Festpreis ohne versteckte Kosten
• hohe Wertanrechnung, auf KFZ, auch Goldankauf
• enge Zusammenarbeit mit sozialen Einrichtungen
• absolute Seriosität
• problemlos & schnell ist Ihr Haus/Wohnung besenrein
Diplom Betriebswirtin (FH) Susanne Kirnberger
Hauptstr. 24, 66557 Illingen, Tel. 06825-4999355

Suche Pelzmantel/-jackete sowie Lederbekleidung (guter Zustand), alte Fotoapparate, Kristallgläser, Perlenkette, Musikinstrumente aller Art, Tel. 0177/3217844

Gärtner sucht Nebenbeschäftigung. Hecken schneiden, Unkraut jäten, Rasen mähen. Weiteres auf Anfrage. Tel. 06806 9169833 od. 0162 3507872

Erfahrener Gärtner erledigt alle Arbeiten! Entsorgung von Grünschnitt möglich. Biete auch Entrümpelungen von Häusern an. Tel. 0157 86396436

Lago Maggiore. Appartement m. Südbalkon u. herrl. Aussicht, gr. Hallenbad, zu verm. T. 0176/30128829 o. Mail: juergenbach@web.de

Suche dringend Wohnmobil 068968 1500 - Whatsapp 0171-3849550

Bodengleiche Dusche! Bis zu 100% Förderung möglich. Tel.: 0160/5620369

Neuer Rasentraktor zu verkaufen. Tel. 0175 6649672

BAUMFÄLLUNG
Baumgipfelung und Heckenschnitt mit Abtransport. Schmidt, Mobil 0157/30041616, Tel. 06825/46707

Wir digitalisieren Ihre Super8/N8, Hi-8, VHS-C, Mini-DV und VHS, Video 2000, Tonbänder/MC u. LP, Dias, Fotos und Alben! Computerhilfe! 0 68 25/8 00 60 88 medien-puzzle.de

Netter Sammler kauft Modelleisenbahnen (aller Art u. Menge) sowie Modellautos. Zahle Spitzenpreise! Tel.: 06838/9779994 od. 0174/3232959

Gärtner sucht Arbeit: Hecken u. Sträucher schneiden. Umgestaltung u. Neugestaltungen vom Garten, Zaunbau. Pflastersteine verlegen, Terrassenbau u.v.m., Tel. 0174/6314126



Bestattungen LOUIA e.K.
Gehen Sie mit uns den letzten Weg gemeinsam und ganz individuell.
Telefon: 06831 - 60 35 9

- Erd-, Feuer-, Seebestattung
- Friedwald u. Ruheforst, Baumbestattungen
- Überführung im In- und Ausland
- Bestattungsvorsorge

Umfassende Beratung mit Kompetenz und Erfahrung - seit 1956



Dillingen
• Kranken- und Rollstuhlfahrten
• Dialyse- und Bestrahlungsfahrten
Telefon 0 68 31 / 7 70 31

Handel | Handwerk | Dienstleistungen von

„ A BIS Z „

Ihre regionalen Partner auf einen Blick...




>> E >>



Elektro-Fernseh Bernat
Ihr Service-Experte für TV - SAT
Elektro-Einbau und Haus-Geräte
0178 - 60 55 200 • 06831 - 70 71 72

>> M >>



Beratung · Verkauf · Montage · Reparatur
Lothringer Straße 18b
66780 Hemmersdorf
Tel. 0 68 33 / 900 366
- Meisterfachbetrieb - seit 2002

Einfach buchen über:
www.wittich.de/Objekt10301

erscheint ab 30,50 Euro in über **215.000** saarländischen Haushalten

Anzeigenschluss: freitags 9.00 Uhr



LINUS WITTICH
Lokal informiert. Druck, Internet, Mobil.

Seit über 100 Jahren für Sie da

Bestattungen Ritter

Gisingen, Gaustr. 24, ☎ 0 68 37 / 79 76
 Wallerfangen, Hauptstr. 43, ☎ 0 68 31 / 5 08 28 38
 ☎ 01 63 / 3 93 79 76

Beratungstermine nach Absprache • www.Bestattungen-Ritter.com

% AYNUR *Eigene Schneiderei!*
 |COSKUN MODE| % %
Pfingstangebot Kaufe 3 - Zahle 2 % %
 Hauptstr. 44 · 66798 Wallerfangen · Tel. 06831/60555

KFZ-Versicherungen
 günstiger geht's kaum

HDI

private und gewerbliche Versicherungen

HDI Generalvertretung | Stolz & Stolz oHG
 Hauptstraße 55 · 66798 Wallerfangen
 Telefon 06831 986 33 90

RE/MAX PRESTIGE Dillingen



Dirk Chudzinski
 geprüfter Immobilienwirt (WAF)
 geprüfter Immobilienbewerter (EIA/IHK)

Sie möchten den Wert Ihrer Immobilie kennen?
 Nutzen Sie meine kostenlose Immobilien-Kurzbewertung.

RE/MAX Prestige | Johannesstraße 37 | Dillingen
 Tel.: 06831/76163-0 | dillingen@remax.de

KARWAT **Seit 1962** **A. KARWAT & S. GmbH**
 Injektionstechnik Rehgrabenstr. 1
 66125 Saarbrücken

FEUCHTE NASSE Wände? RISSE im Haus?

- Rissverpressung
- Abdichtung von Kellern und Balkonen
- Verankern, Verfüllen, Verstärken
- Setzungs-Schadensbeseitigung
- Beton- und Mauerwerksanierung

☎ 0 68 97 - 95 28 30 www.rissverpressung.de

Rohrreinigung Rademacher



- 🔊 Rohrreinigung (WC - Küche - Keller - Bad)
- 🔊 Kanal TV - Untersuchung
- 🔊 Kanal-Sanierung (Ohne Aufzugaben)
- 🔊 Rückstausicherung

Ihr Ansprechpartner Für Ihre Region

Herr Schreiber
 0151-74330809

24H

Günter Müller GmbH
 Heizungsbau - Sanitär - Solar
 Wärmepumpen - Klimaprofis
 Barrierefreie Bäder - Fliesenarbeiten
 Wasserschadensanierung

☎ 0 68 31 / 6 02 08
 Notdienst / Rohrbrüche

Kanal - Abflussverstopfungen

www.mueller-heizung.com



Container RITZ
 Telefon: 06838 - 81014
www.container-ritz.de

IHR FACHUNTERNEHMEN FÜR ENTSORGUNG

- CONTAINERGESTELLUNG
- Bagger-, Abriss- und Erdarbeiten
- Baustoffe
- Annahme von Abfällen
- Asbestentsorgung

Achtung! Info! Sammler Horvaht Kaufe Pelze aller Art an.
 Silberbestecke, Zinn, Modeschmuck, Zahngold und Goldschmuck, hochwertige Armband- und Taschenuhren, auch defekt, Militaria, Abendgarderobe, Ferngläser, Fotoapparate, Teppiche, Ölgemälde, Näh- und Schreibmaschinen, Römergläser, Ess- und Kaffeeservice, Lampen, Kunst- und Antiquitäten, Blechspielzeug, Musikinstrumente, Holzfiguren, Meißner Porzellan, Bernstein u. Münzen aller Art.
 Zahle bar und fair. Tel. 0 61 45 / 3 46 13 86

Geschäftsanzeigen online aufgeben
anzeigen.wittich.de

Reichert



Wir machen Ihren Boden begehrbar!

WIR VERLEGEN

- Teppich
- Laminat
- PVC-Beläge
- Parkett
- Linoleum

JOKA FACHBERATER

Tel.: 0 68 31 / 5 03 85 26
 Mobil: 01 63 / 4 78 78 52
 E-Mail: woreiwa@arcor.de
 Kirchhofstr. 38
 66798 Wallerfangen

SPERRMÜLL - BAUABFÄLLE - BAUSCHUTT - ALTHOLZ
 - GRÜNSCHNITT - ASBEST - SCHROTT - PAPIER - PAPPE
 - FOLIEN - KUNSTSTOFFE - AKTENVERNICHTUNG

WUD - Wir verwerten.



SCHNELL PREISWERT ZUVERLÄSSIG



Mehr Infos unter www.wud-entsorgung.de
 oder Sie rufen uns einfach an: 06898 2007-0

WUD ENTSORGUNG & RECYCLING GMBH